



Turn to the experts

# **REMOTE CONTROLLER**

---

# **OWNER'S MANUAL**

**GB**

INSTALLATION MANUAL  
ENGLISH

**ES**

MANUAL DE INSTALACIÓN  
ESPAÑOL

**FR**

MANUEL D'INSTALLATION  
FRANÇAIS

**IT**

MANUALE DI INSTALLAZIONE  
ITALIANO

For German/Dutch/Poland/Denmark/Estonia/Lithuania/Latvia/Norway/Sweden/Portugees languages, please visit the website: [www.beijerref-carrier.com](http://www.beijerref-carrier.com)


Thank you very much for purchasing our air conditioner. Please read this owner's manual carefully before using your air conditioner. Make sure to save this manual for future reference.

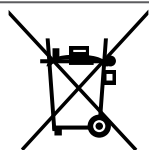
# CONTENT

1. QUICK START .....	2
2. DISPLAY AND BUTTONS .....	3
2.1 Display .....	3
2.2 Buttons.....	4
3. HOW TO USE BASIC FUNCTIONS .....	5
3.1 Basic Operations.....	5
3.2 Timer Function .....	6
4. HOW TO USE ADVANCED FUNCTIONS .....	7



## INSTRUCTIONS OF USING WIRELESS REMOTE CONTROL

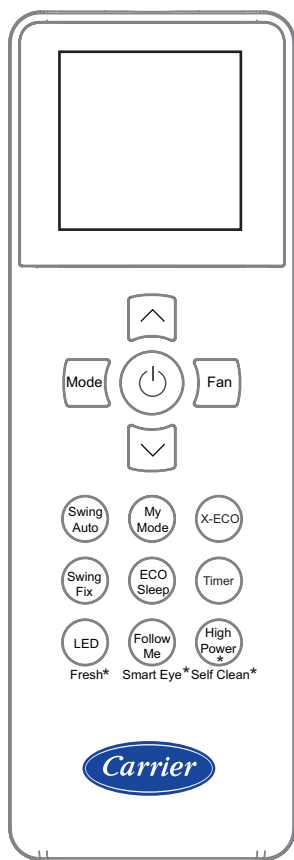
- The remote control uses two alkaline batteries (1.5 Volts).
- Do not use old batteries or batteries of different types, as this may cause the controller malfunction.
- If you do not use the remote control for more than two months, please remove the batteries. Otherwise battery leakage may damage the remote control.
- The average battery life during normal use is approximately half a year. Replace the batteries when there is no receiving beep coming from the indoor unit or transmission indicator  on the remote control fails to light.
- The maximum operating distance for the remote control is approximately 8 meters.
- The transmitter of remote control must be directed toward the receiver of indoor unit when pressing the buttons of the desired functions. An acoustical acknowledgement sound (beep) will indicate that signal has been received.
- Avoid obstacles obstructions such as curtains, doors or other materials between the remote control and the receiver of indoor unit to avoid blocking the signals from the remote control to the indoor unit.
- Avoid direct sunlight on the receiver of indoor unit, which may interfere with good signal reception and the air conditioner may not work properly. Draw the curtains to avoid direct sunlight.
- Keep the remote control away from water. Do not let the remote control fall down.
- Never use objects with sharp point to press the button on the remote control.
- Prevent any liquid from falling into the remote control.
- If other electric applications react to the remote control, move these applications.
- Do not dispose of batteries as unsorted municipal waste. Refer to local laws for proper disposal of batteries.



### Correct Disposal of Battery

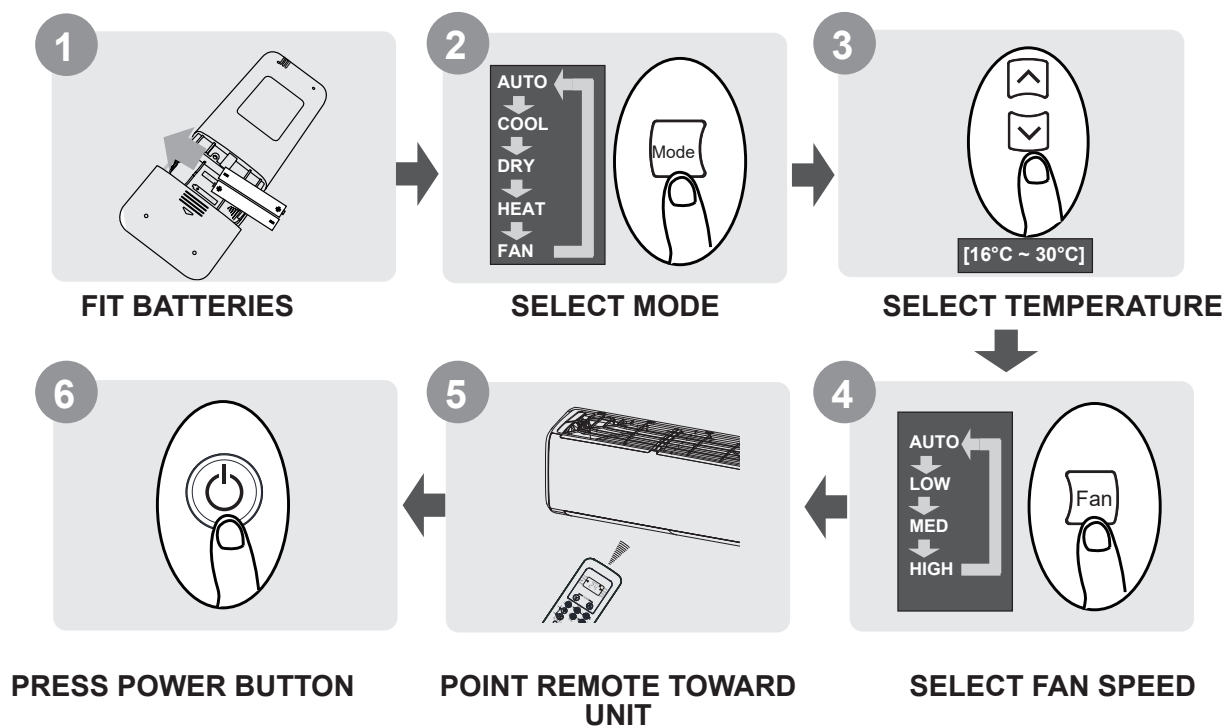
- This marking printed in the batteries attached to your Air Conditioning product is information for end-users.
- Batteries, at their end-of-life, should be disposed of separately from general household waste. Please, dispose of batteries correctly at your local community waste collection or the recycling center.

# 1. QUICK START



RG67G/BGEF

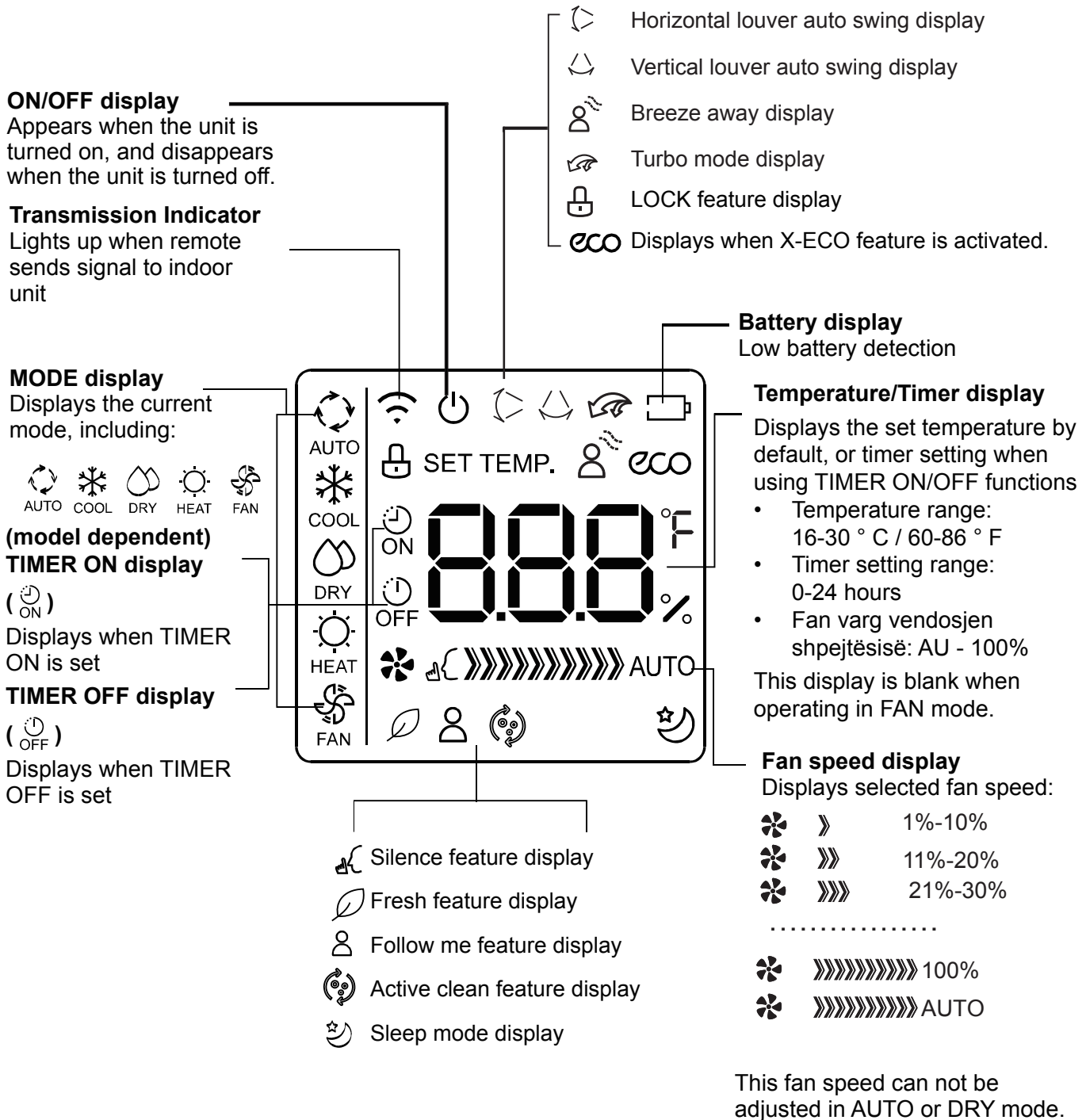
\*Optional Functions:  
The function may be not available on the actual remote controller or not workable for the air conditioner.



# 2. DISPLAY AND BUTTONS

## 2.1 DISPLAY

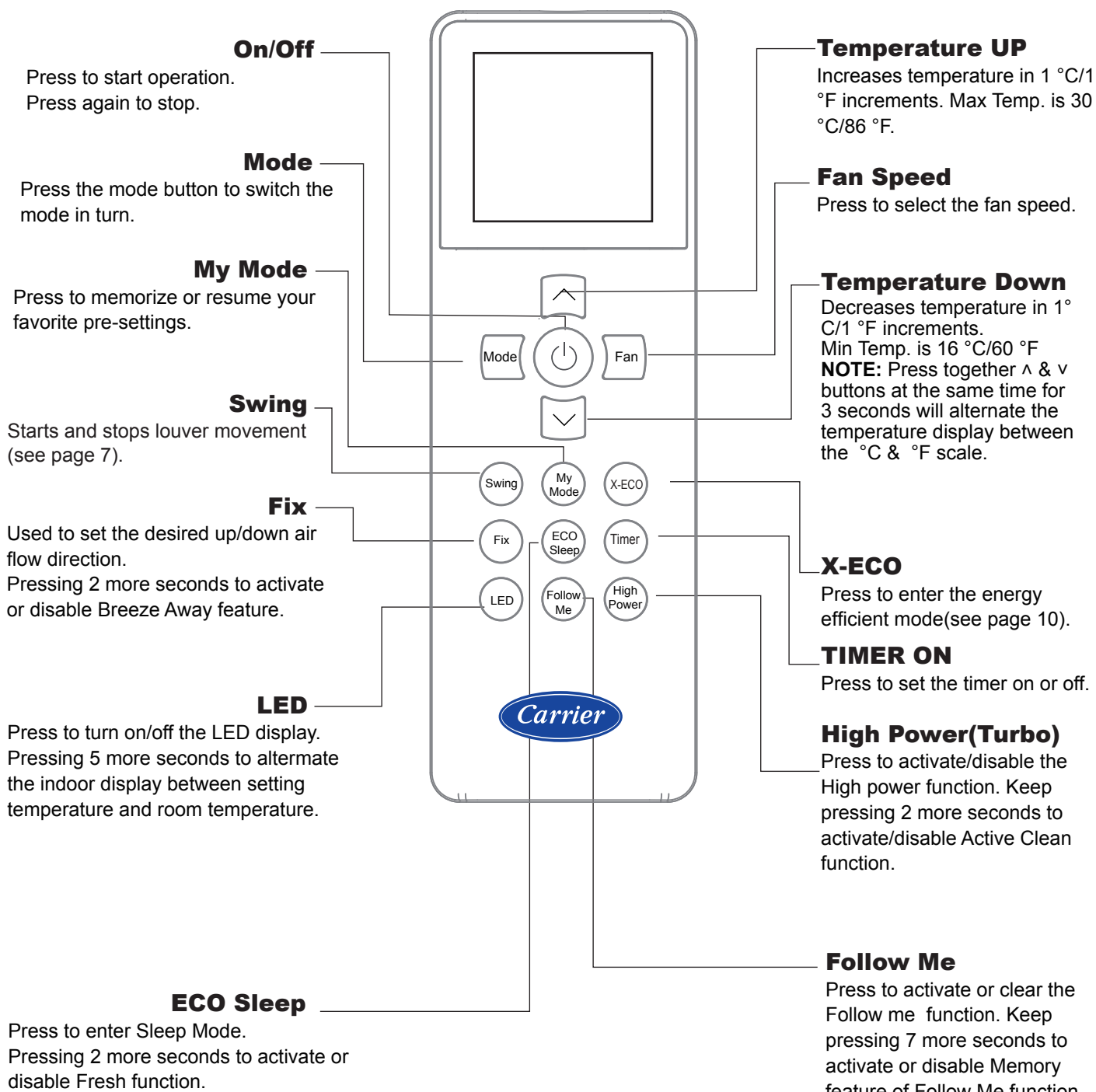
Information are displayed when the remote controller is powered up.



**Note:**

All indicators shown in the figure are for the purpose of clear presentation. But during the actual operation only the relative functional signs are shown on the display window.

## 2.2 BUTTONS



### NOTE:

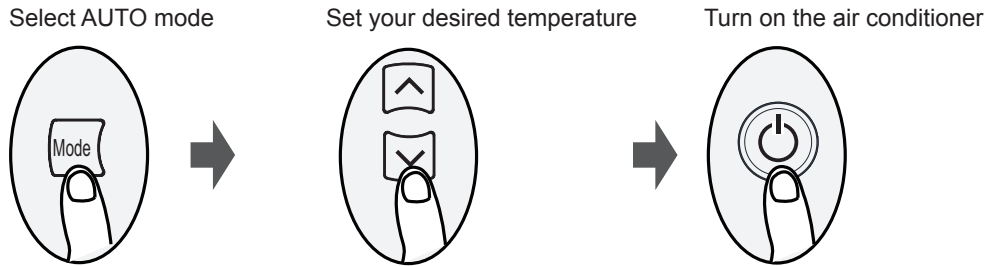
1. Above illustration shows all the features. For actual model, only the relevant parts are shown.
2. Buttons design might be slightly different from the actual one.

# 3. HOW TO USE BASIC FUNCTIONS

## 3.1 BASIC OPERATIONS

**! ATTENTION** Before operation, please ensure the unit is plugged in and power is available.

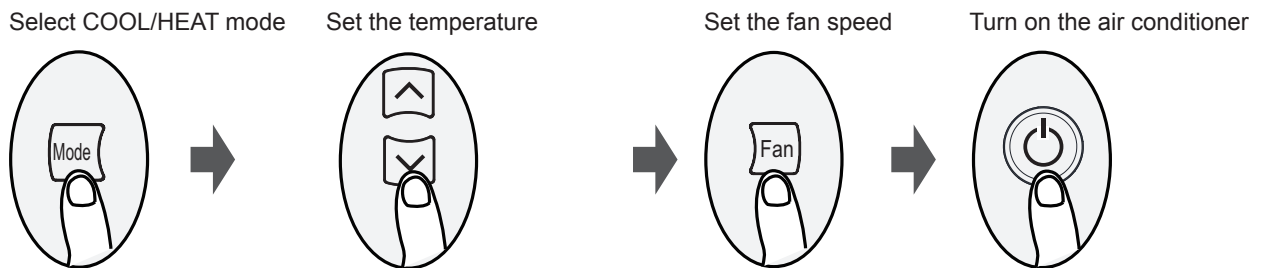
### AUTO Mode



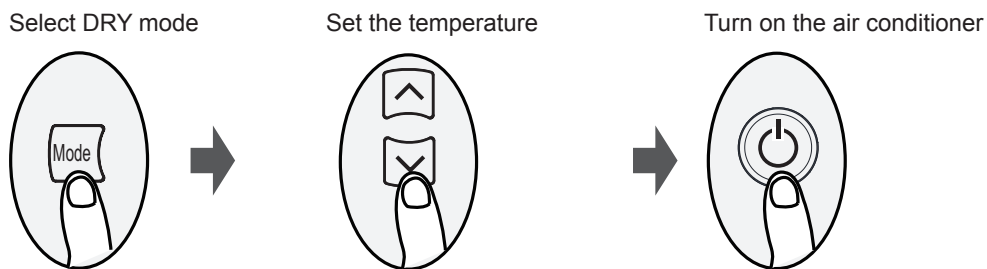
NOTE:

1. In AUTO mode for heat pump system, the air conditioner can automatically choose the mode of Cool, Heat or Fan by sensing the difference between the actual room temperature and setting temperature.
2. In AUTO mode for cooling only system, the air conditioner can automatically choose the mode of Cool or Fan by sensing the difference between the actual room temperature and setting temperature.
3. In AUTO mode, fan speed can not be set.

### COOL or HEAT Mode



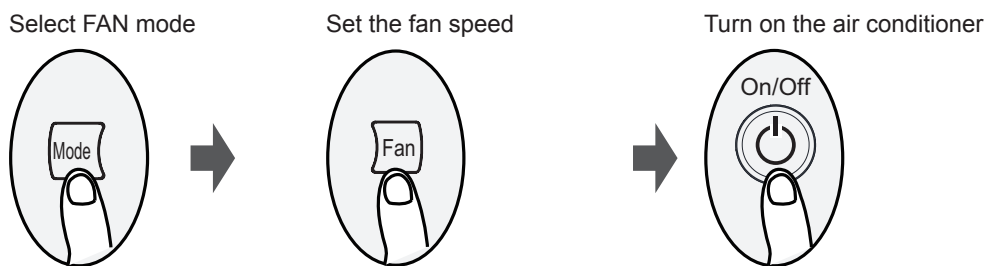
### DRY Mode



NOTE:

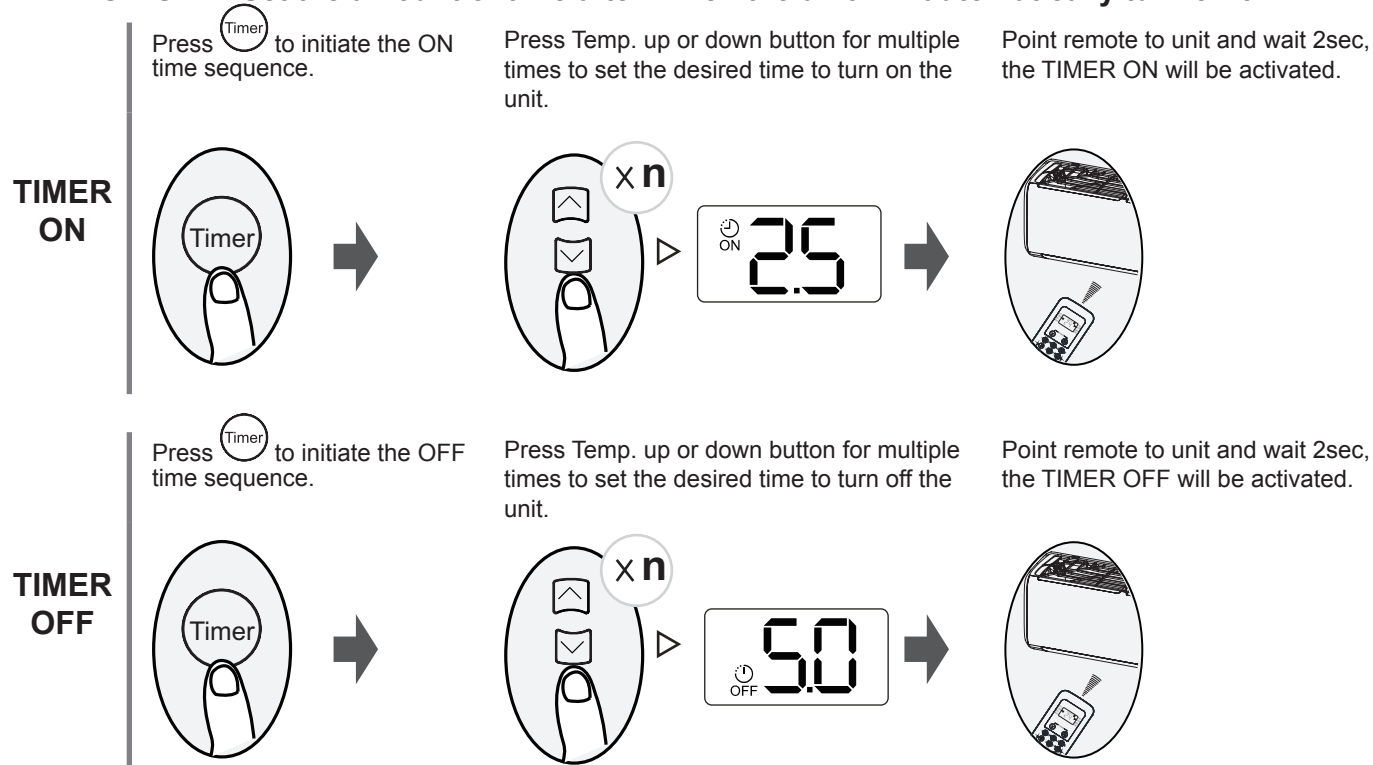
In DRY mode, fan speed can not be set since it has already been automatically controlled.

### FAN Mode



## 3.2 TIMER FUNCTION

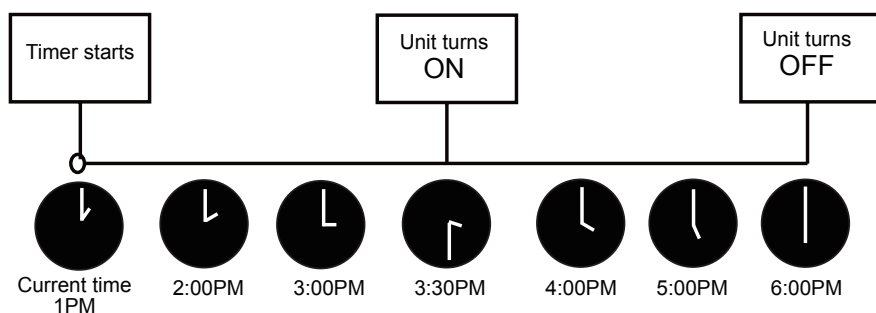
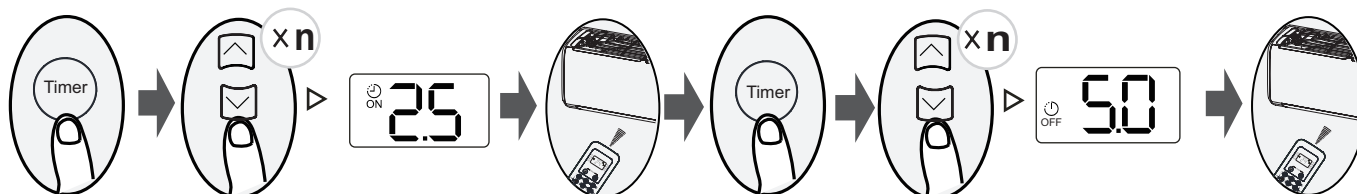
**TIMER ON/OFF - Set the amount of time after which the unit will automatically turn on/off.**



NOTE:

- When setting the TIMER ON or TIMER OFF, the time will increase by 30 minutes increments with each press, up to 10 hours. After 10 hours and up to 24, it will increase in 1 hour increments. (For example, press 5 times to get 2.5h, and press 21 times to get 11h,) The timer will revert to 0.0 after 24.
- Cancel either function by setting its timer to 0.0h.

**Setting TIMER ON & OFF (example).**

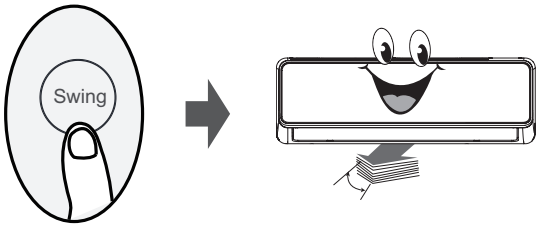


Example: If current timer is 1:00PM, to set the timer as above steps, the unit will turn on 2.5h later (3:30PM) and turn off at 6:00PM.

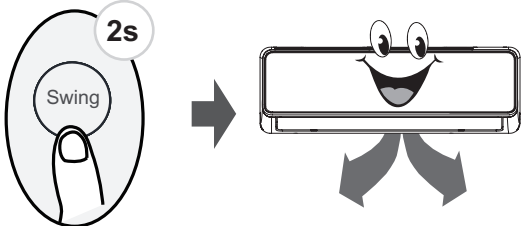
# 4. HOW TO USE ADVANCED FUNCTIONS

**Swing**

Press Swing button



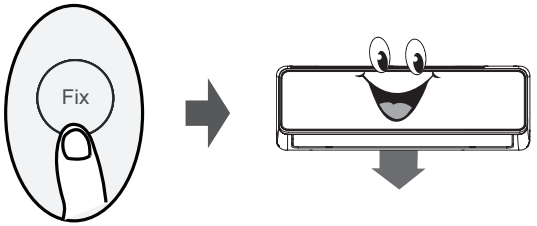
The horizontal louver will swing up and down automatically when pressing Swing button. Press again to make it stop.




Keep pressing this button more than 2 seconds, the vertical louver swing function is activated. (Model dependent)

**Fix or Breeze Away**

Press Fix button



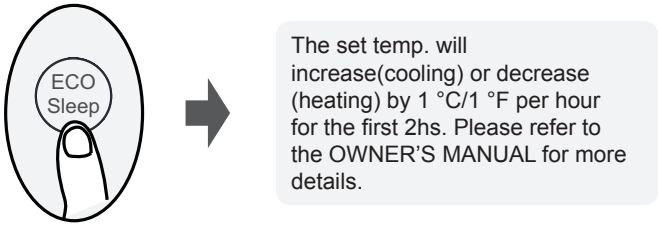
The horizontal louver will move an angle of 6 degree for each press. Press the button until the louver reach your prefer location.



Keep pressing this button more than 2 seconds, the Breeze Away feature is activated and will avoid direct air flow blowing on the body and make you feel indulging in silky coolness.

**ECO Sleep**

Press ECO Sleep button under Auto/Cool/Heat mode

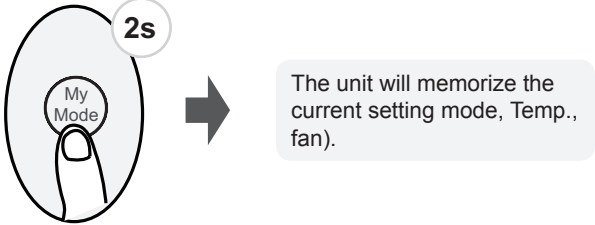


The set temp. will increase(cooling) or decrease (heating) by 1 °C/1 °F per hour for the first 2hs. Please refer to the OWNER'S MANUAL for more details.

This Sleep operation saves energy and improves night time comfort by synchronising with the body's metabolism. The sleep function is not available in Fan or Dry mode.

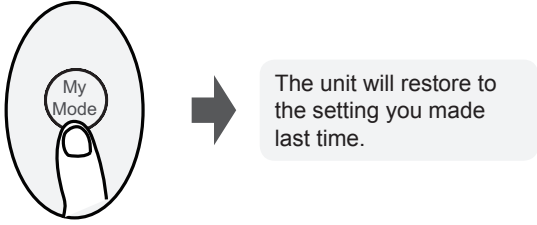
**My Mode**

Press this button more than 2 seconds



The unit will memorize the current setting mode, Temp., fan).

Press this button



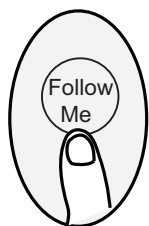
The unit will restore to the setting you made last time.

My Mode function enable you to memorize or restore your favorite settings (mode, temperature and fan speed). The default memorized setting is AUTO mode, 26 °C/78 °F and AUTO fan.



## Follow Me

Press this button under COOL or HEAT operating Mode

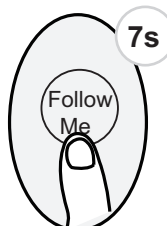


The controller will display the actual temp. at its location and send this signal to indoor unit every 3 minutes

Press this button to activate Follow me. This function can adjust room temperature base on the controller's sensor and make you comfort.

Note: Please put the controller in the location where can ensure the indoor unit can receive the signal.

Press this button more than 7 seconds



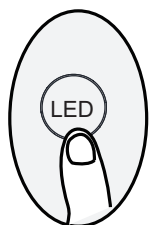
The Memory feature of Follow Me function is energized.

"On" displays for 3 seconds when the Memory feature is energized. "OF" displays for 3 seconds when the Memory feature is stopped.

Turn on/off, shift the mode or power failure will not stop the Memory feature.

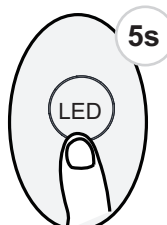
## LED

Press LED button



Press this button to turn on and turn off the display on the indoor unit.

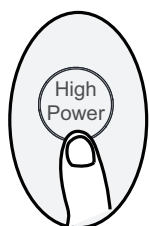
Press this button more than 5 seconds



Keep pressing this button more than 5 seconds, the indoor unit will display the actual room temperature. Press more than 5 seconds again will revert back to display the setting temperature.

## High Power (Turbo) or Active Clean

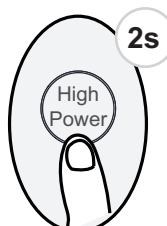
Press this button



The unit will operate at the biggest capacity output to reach the setting Temp. quickly.

Press this button to activate High Power (Turbo) feature. It enables the unit to reach the set temperature in the shortest time. Press it again to disable it. (Model dependent)

Press this button more than 2 seconds



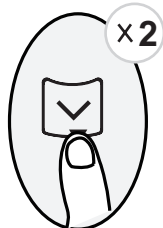
The Active Clean feature is energized.

The Active Clean Technology washes away dust, mold, and grease that may cause odors when it adheres to the heat exchanger by automatically freezing and then rapidly thawing the frost.

# 4. HOW TO USE ADVANCED FUNCTIONS

Press this button 2 times during one second under HEAT Mode and setting temperature of 16 °C/60° F.

**F.P.**





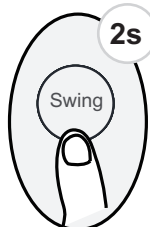
The unit will operate at high fan speed (while compressor on) with temperature automatically set to 8 °C/46 °F.

Note: This function is for heat pump air conditioner only.

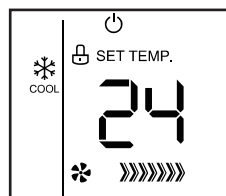
Press this button 2 times under HEAT Mode and setting temperature of 16 °C/60° F to activate the freeze protection function. It will help to keep the room above 0 °C/32 °F (freezing point) in severe cold winter. Press On/Off, Sleep, Mode, Fan and Temp. button while operating will cancel this function.

**Lock Mode 1**



Press together  button and  button at the same time more than 2 seconds to activate Lock Mode 1 function.



+

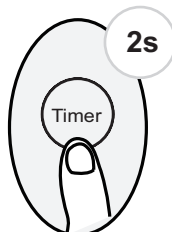


Lock symbol displays

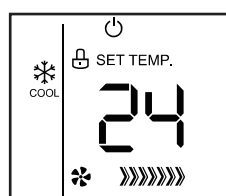
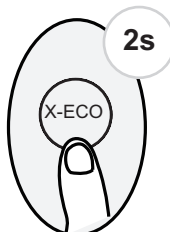
Enter lock mode 1 by pressing  and  button at the same time more than 2 seconds. At lock mode 1, all buttons will not response except press these two buttons again to disable locking.

**Lock Mode 2**

Press together TIMER button and X-ECO button at the same time more than 2 seconds to activate lock mode 2 function.



+

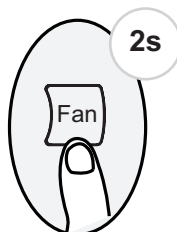


Lock symbol displays

Enter lock mode 2 by pressing TIMER and X-ECO button at the same time more than 2 seconds. At lock mode 2, all buttons will not response except press ON/OFF, TEMP UP and DOWN buttons or press these two buttons again to disable locking.

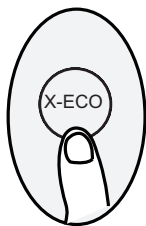
**Silence**

Keep pressing Fan button for more than 2 seconds to activate/disable Silence function.



Due to low frequency operation of compressor, it may result in insufficient cooling and heating capacity. Press ON/OFF, Mode, Sleep button, turn on F.P. or Self clean function while operating will cancel silence function. (Model dependent)

Press this button under COOL Mode to enter the energy efficient mode.



Press X-ECO button to enter the energy efficient mode in a sequence of following:  
ECO → GEAR(75%) → GEAR(50%) → Previous setting mode → ECO.....

Note: This function is only available under COOL mode for heat pump air conditioner only.

**ECO operation:**

Under cooling mode, press this button, the remote controller will adjust the temperature automatically to 24 °C/75 °F, fan speed of Auto to save energy (only when the set temperature is less than 24 °C/75 °F). If the set temperature is above 24 °C/75 °F, press the X-ECO button, the fan speed will change to Auto, the set temperature will remain unchanged.

**X-ECO**

Note:

Pressing the X-ECO button, or modifying the mode or adjusting the set temperature to less than 24 °C/75 °F will stop ECO operation.

Under ECO operation, the set temperature should be 24 °C/75 °F or above, it may result in insufficient cooling. If you feel uncomfortable, just press the X-ECO button again to stop it.

**GEAR operation:**

Press the X-ECO button to enter the GEAR operation as following:

75%(up to 75% electrical energy consumption)

↓

50%(up to 50% electrical energy consumption)

↓

Previous setting mode.


Under GEAR operation, the display on the remote controller will alternate between electrical energy consumption and set temperature.

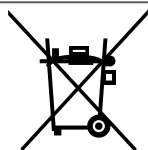
# CONTENIDO

1. INICIO RÁPIDO.....	2
2. PANTALLA Y BOTONES.....	3
2.1 Pantalla .....	3
2.2 Botones.....	4
3. CÓMO UTILIZAR FUNCIONES BÁSICAS.....	5
3.1 Operaciones Básicas.....	5
3.2 Función del temporizador .....	6
4. CÓMO USAR FUNCIONES AVANZADAS .....	7



## INSTRUCCIONES DE USO DEL MANDO A DISTANCIA INALÁMBRICO

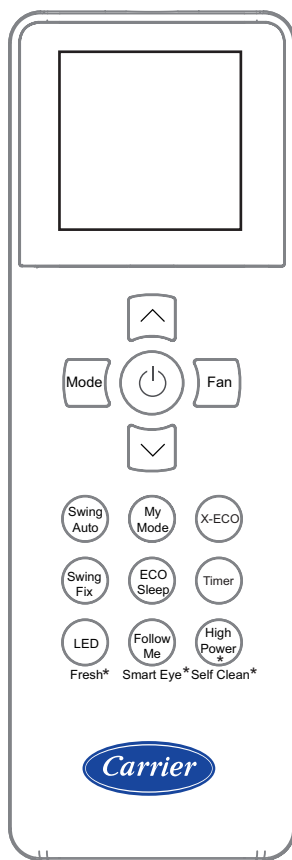
- El mando a distancia usa dos pilas alcalinas (1,5 voltios).
- No use pilas viejas o baterías de diferentes tipos, ya que esto puede causar un mal funcionamiento del controlador.
- Si no usa el mando a distancia durante más de dos meses, quite las pilas. De lo contrario, las pilas se pueden sulfatar y dañar el control remoto.
- La duración media de las pilas con un uso normal es de aproximadamente medio año. Cambie las pilas cuando no haya un pitido de recepción proveniente de la unidad interior o si el indicador de transmisión  del mando a distancia no se enciende.
- La distancia de operación máxima para el mando a distancia es de aproximadamente 8 metros.
- El transmisor del mando a distancia debe estar dirigido hacia el receptor de la unidad interior al presionar los botones de las funciones deseadas. Un sonido acústico de confirmación (pitido) indicará que se recibió la señal.
- Evite obstrucciones de obstáculos como cortinas, puertas u otros materiales entre el control remoto y el receptor de la unidad interior para evitar bloquear las señales del control remoto a la unidad interior.
- Evite la luz solar directa en el receptor de la unidad interior, lo que puede interferir con la buena recepción de la señal y el aire acondicionado puede no funcionar correctamente. Corra las cortinas para evitar la luz solar directa.
- Mantenga el mando a distancia alejado del agua. No permita que el mando a distancia se caiga.
- Nunca use objetos con punta afilada para presionar el botón en el mando a distancia.
- Evite que caiga líquido en el mando a distancia.
- Si otras aplicaciones eléctricas reaccionan al mando a distancia, mueva estas aplicaciones.
- No deseche las pilas con el resto de residuos. Consulte la legislación local sobre eliminación adecuada de las pilas.



### Correcta eliminación de las pilas

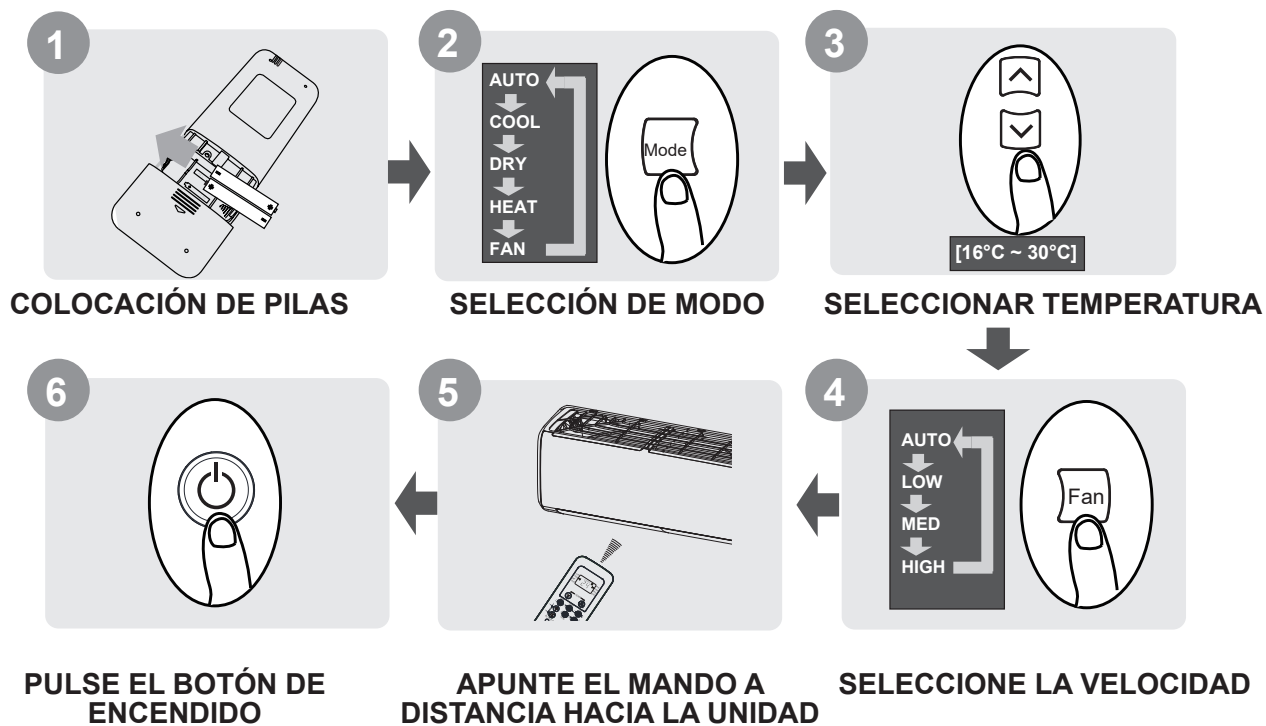
- Esta marca impresa en las pilas conectadas a su producto de aire acondicionado contiene información para los usuarios finales de acuerdo con la directiva de la UE 2013/56 / UE artículo 20 anexo II.
- Las pilas, una vez agotadas, deben eliminarse por separado de los residuos domésticos generales. Por favor, deseche las pilas correctamente en un punto de recogida adecuado en su ayuntamiento o en centro de reciclaje.

## 1. INICIO RÁPIDO



RG67G/BGEF

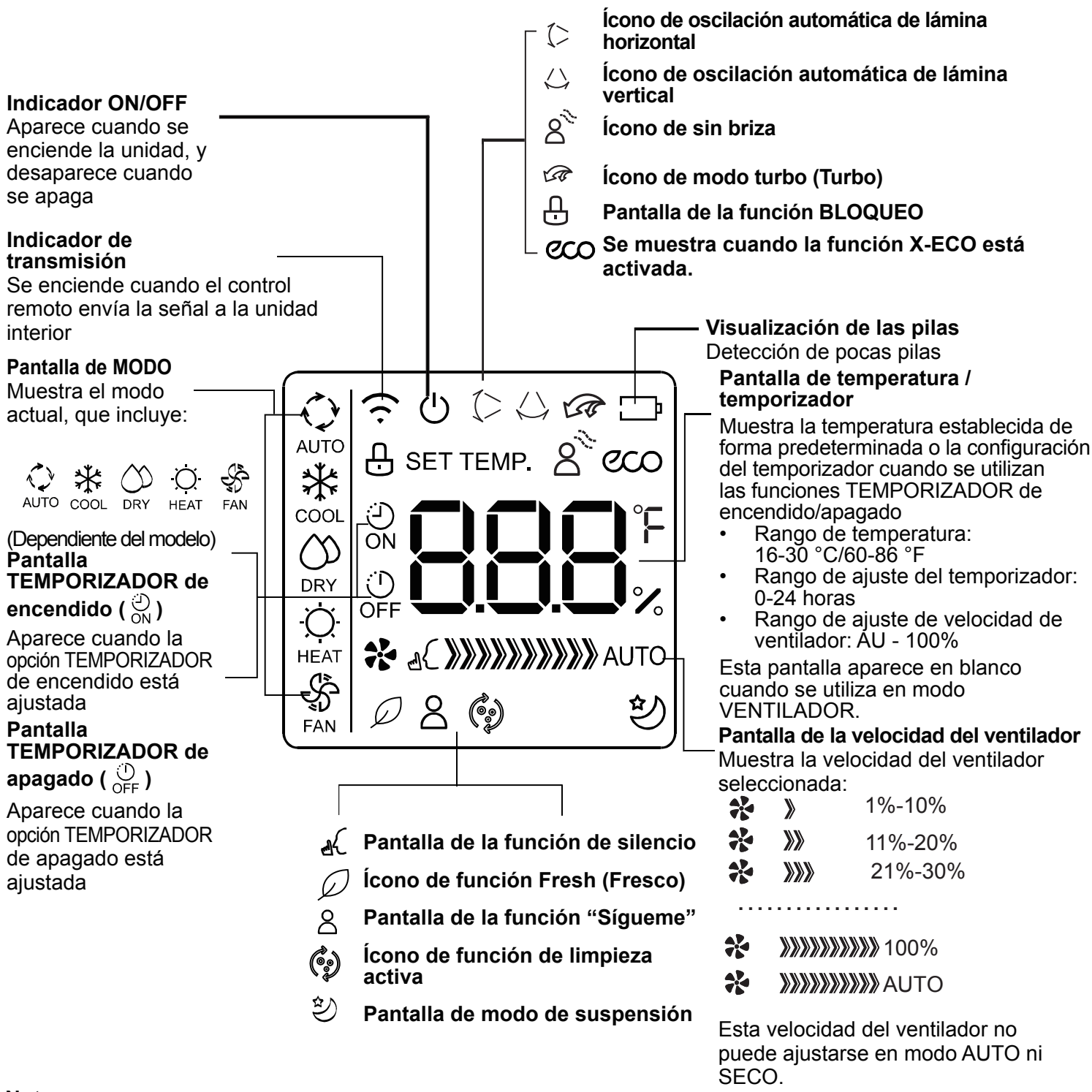
\* Funciones opcionales:  
Es posible que la función no esté disponible en el mando distancia real o que no funcione para el aire acondicionado.



# 2. PANTALLA Y BOTONES

## 2.1 PANTALLA

La información se muestra cuando el control remoto está encendido.



**Nota:**

Todos los indicadores que se muestran en la imagen tienen como objetivo una presentación clara. Pero durante el funcionamiento real, solo las señales funcionales relacionadas se muestran en la ventana de visualización.

## 2.2 BOTONES

### Encendido / Apagado

Presione para comenzar la operación.  
Presione nuevamente para detener.

### Modo

Presione el botón de modo para cambiar el modo por turnos.

### Mi modo

Presione para memorizar o reanudar sus ajustes previos favoritos.

### Swing

Inicia y detiene el movimiento de la lámina (ver página 7).

### Fijar movimiento

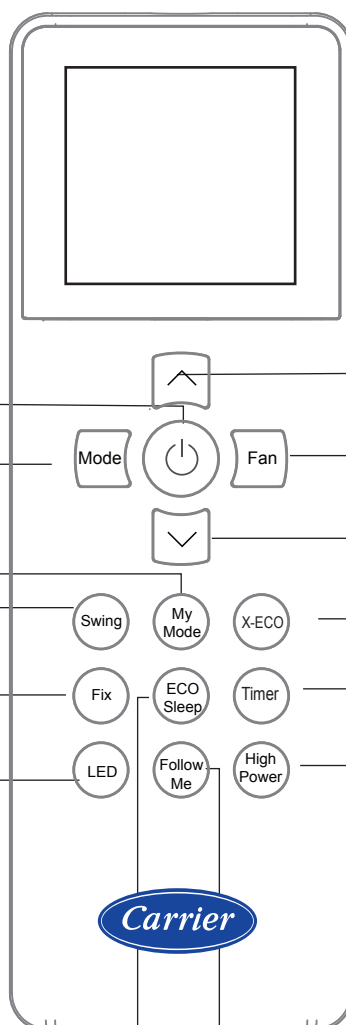
Se usa para configurar la dirección de flujo de aire ascendente / descendente deseada. Presionando por más de 2 segundos para activar o desactivar la función de Sin brisa.

### LED

Presione para encender / apagar la pantalla LED. Presionando por más de 5 segundos para alternar el ícono de interiores entre ajustar temperatura y temperatura ambiente.

### Reposo ECO

Presionar para activar el Modo Sleep (Sueño).  
Presionando por más de 2 segundos para activar o desactivar la función Fresh (Fresco).



### Temperatura Up (Arriba)

Aumenta la temperatura en incrementos de 1 °C/1 °F.  
Temp. Máxima es 30 °C/86 °F.

### Velocidad del ventilador

Presione para seleccionar la velocidad del ventilador.

### Bajar temperatura

Disminuye la temperatura con reducciones de 1° C/1 °F.  
Temp. Mínima es 16 °C/60 °F  
**AVISO:** Presionar al mismo tiempo por 3 segundos los botones ^ y v para alternar el ícono de temperatura entre la escala °C & °F.

### X-ECO

Presionar para activar el modo de eco (ver página 10).

### ACTIVAR TEMPORIZADOR

Presione para activar o desactivar el temporizador.

### Alta potencia (Turbo)

Presionar para activar/desactivar la función de Potencia Alta.  
Mantener presionado por más de 2 segundos para activar/desactivar la función de Limpieza Activa.

### Sígueme

Presionar para activar o desactivar la función Seguirme.  
Mantener presionado por más de 7 segundos para activar o desactivar la función de Memoria de la función Seguirme.

NOTA:

1. La ilustración de arriba muestra todas las características. Para el modelo real, solo se muestran las partes relevantes.
2. El diseño de los botones puede ser ligeramente diferente del real.

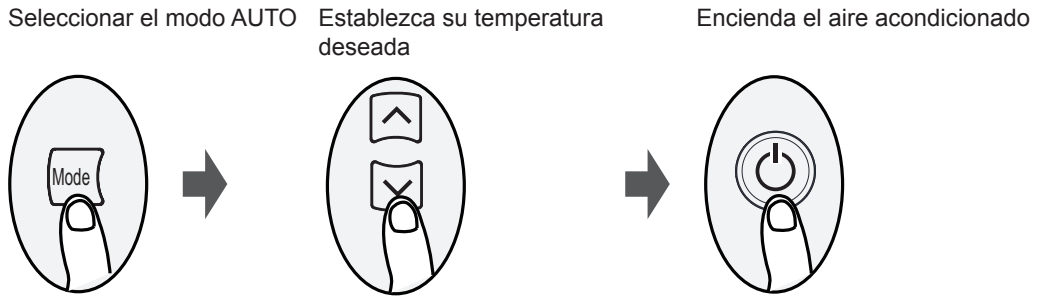
# 3. CÓMO UTILIZAR FUNCIONES BÁSICAS

## 3.1 OPERACIONES BÁSICAS

**! ATENCIÓN**

*Antes de la iniciar el funcionamiento, asegúrese de que la unidad esté enchufada y de que haya energía disponible.tener corriente.*

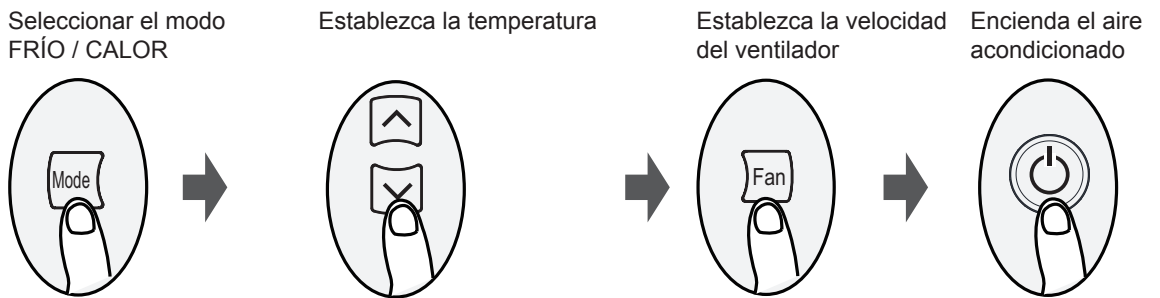
### Modo AUTO



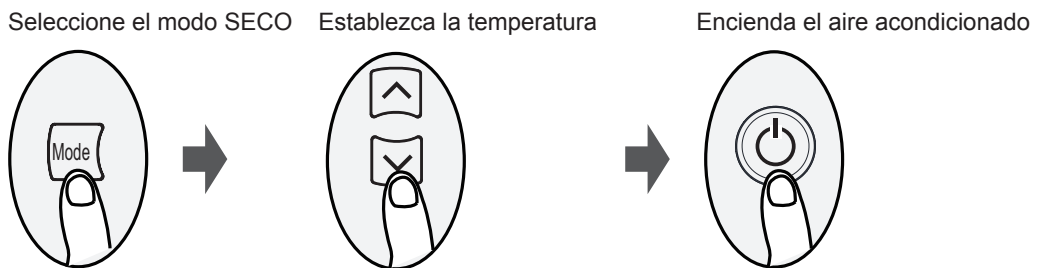
NOTA:

1. En el modo AUTO para el sistema de bomba de calor, el aire acondicionado puede seleccionar automáticamente el modo de refrigeración, calefacción o ventilador al detectar la diferencia entre la temperatura ambiente real y la temperatura de configuración.
2. En el modo AUTO para el sistema de solo enfriamiento, el acondicionador de aire puede seleccionar automáticamente el modo de Frío o Ventilador detectando la diferencia entre la temperatura ambiente real y la temperatura de ajuste.
3. En el modo AUTO, la velocidad del ventilador no se puede configurar.

### FRÍO o Modo calor



### Modo SECO



NOTA:

En el modo SECO, la velocidad del ventilador no puede ajustarse porque ya se ha controlado automáticamente.

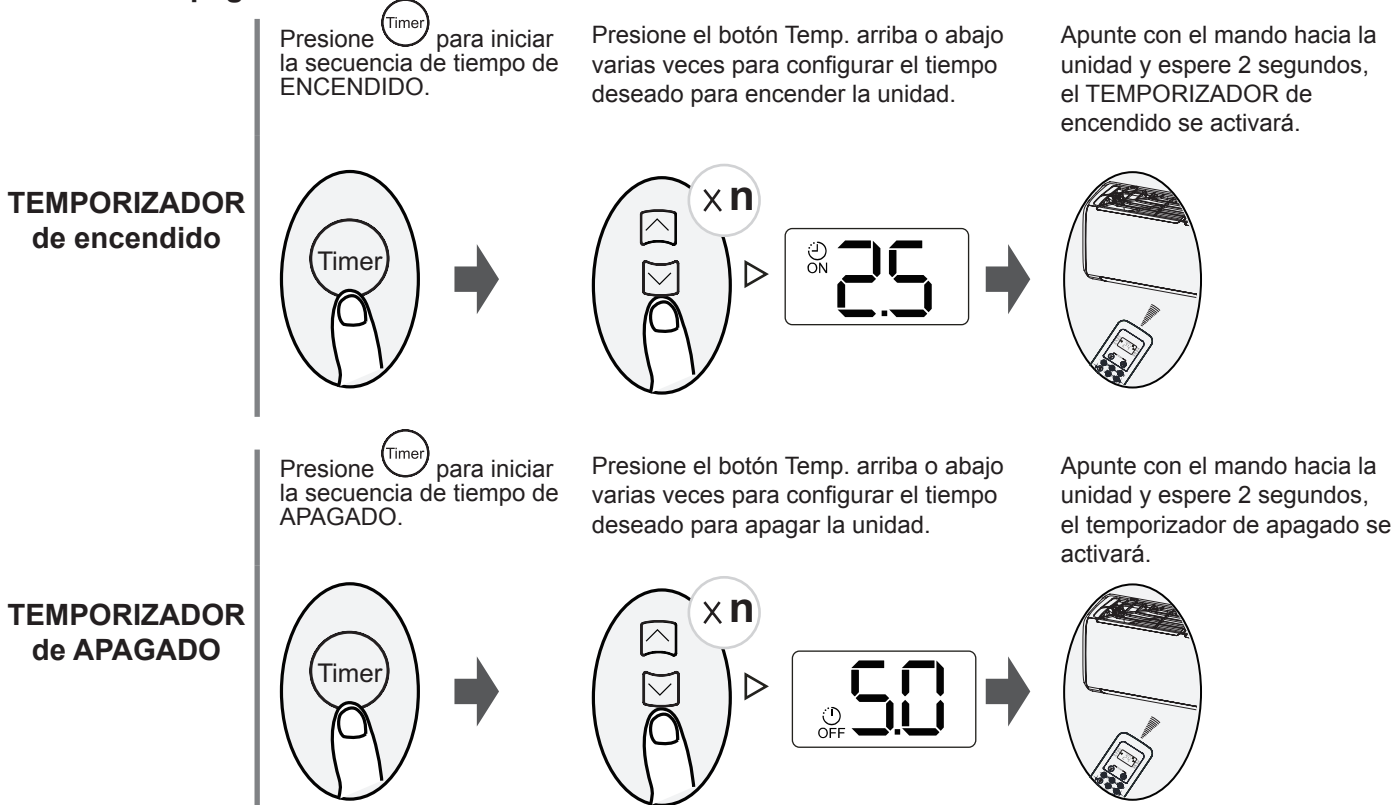
### Modo VENTILADOR





### 3.2 FUNCIÓN DEL TEMPORIZADOR

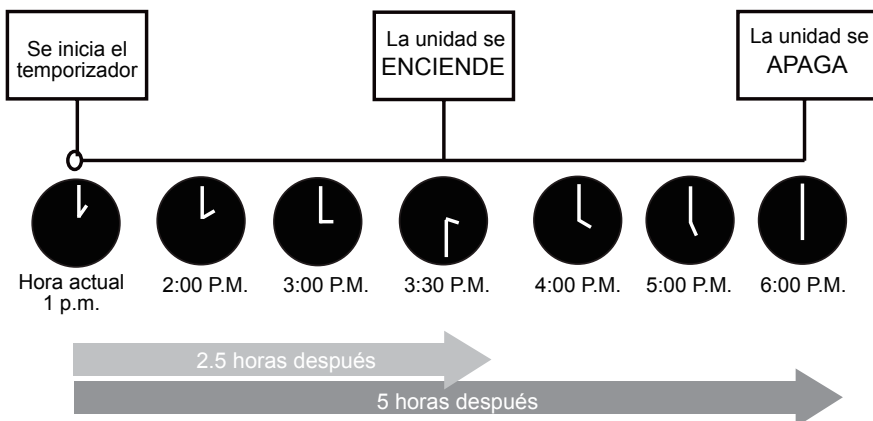
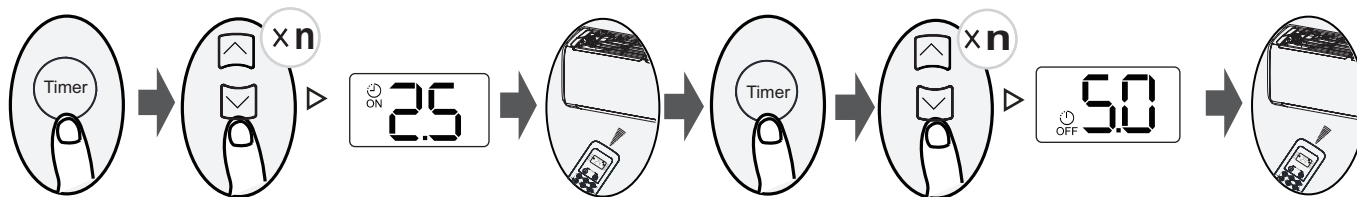
**TEMPORIZADOR de apagado/encendido: establezca el tiempo después del cual la unidad se encenderá / apagará automáticamente.**



NOTA:

1. Al ajustar el TEMPORIZADOR de ENCENDIDO o el TEMPORIZADOR de APAGADO, el tiempo aumentará en incrementos de 30 minutos con cada pulsación, hasta 10 horas. Después de 10 horas y hasta 24, aumentará en incrementos de 1 hora. (Por ejemplo, presione 5 veces para obtener 2,5 h y presione 21 veces para obtener 11 h). El temporizador volverá a 0.0 después de 24.
2. Cancele cualquiera de las funciones configurando su temporizador en 0.0 h.

**Configuración del TEMPORIZADOR de ENCENDIDO Y de APAGADO (ejemplo).**

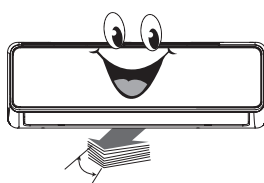
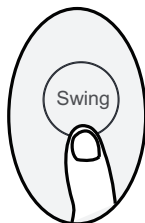


Ejemplo: Si la hora actual es la 1:00 P.M., para configurar el temporizador como se indica en los pasos anteriores, la unidad se encenderá 2,5 h más tarde (3:30 P.M.) y se apagará a las 6:00 P.M..

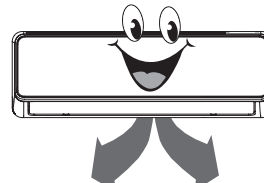
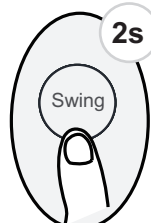
## 4. CÓMO USAR FUNCIONES AVANZADAS

### Movimiento Auto

Presione el botón Movimiento Auto



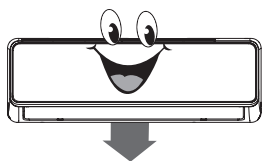
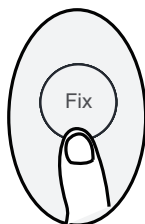
La rejilla horizontal oscilará hacia arriba y hacia abajo automáticamente al presionar el botón de movimiento. Presione nuevamente para que se detenga.



Mantenga presionado este botón durante más de 2 segundos, se activará la función de oscilación vertical de lamas. (Depende del modelo)

### Fijo o Sin Brisa

Presione el botón Fijar movimiento



La rejilla horizontal se moverá en un ángulo de 6 grados por cada presión.cada vez que pulse. Presione el botón hasta que la persiana llegue a su ubicación preferida.



La función de Sin Brisa es activada.

Mantener presionado el botón por más de 2 segundos, se activa la función de Sin Brisa, lo que evitará que el flujo de aire sople directamente al cuerpo y le hará sentirse complacido con una suave frescura.

### Reposo ECO

Presione el botón Reposo ECO Sleep en modo Frío / Calor

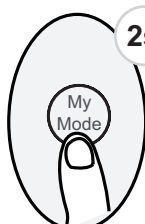


La temperatura ajustada se incrementará (enfriamiento) o disminuirá (calefacción) en 1 °C/1 °F por hora en las primeras 2 horas. Por favor refiérase al MANUAL DEL USUARIO para más detalles.

Esta operación de Sleep (Sueño) ahorra energía y mejora la comodidad en las noches sincronizándose con el metabolismo del cuerpo. La función SLEEP (sueño) no está disponible en los modos FAN (VENTILADOR) o DRY (SECO).

### Mi modo

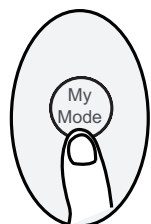
Presione este botón más de 2 segundos



La unidad memorizará el modo de configuración actual, Temp., ventilador).

La función de Mi Modo le permite memorizar o restaurar sus ajustes favoritos (modo, temperatura y velocidad de ventilador). Los ajustes memorizados por defecto son modo AUTOMÁTICO, 26 °C/78 °F y ventilador AUTOMÁTICO.

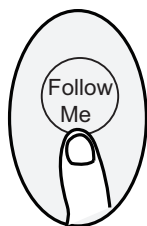
Presione este botón



La unidad restablecerá la configuración que hizo la última vez.

## Sígueme o Ojo inteligente

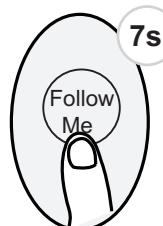
Presione este botón en Modo de funcionamiento FRÍO o CALOR



El controlador mostrará la temperatura real. en su ubicación y enviar esta señal a la unidad interior cada 3 minutos

Presione este botón para activar Sígueme. Esta función puede ajustar la base de temperatura ambiente en el sensor del controlador y hacer que se sienta cómodo. Nota: coloque el controlador en la ubicación donde pueda garantizar que la unidad interior pueda recibir la señal.

Presionar este botón por más de 7 segundos

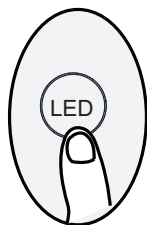


La Memoria de la función Seguirme es activada.

Se muestra "On (Encendido)" por 3 segundos cuando la función de Memoria está activada. Se muestra "OFF (Apagado)" por 3 segundos cuando se desactiva la función de Memoria. Encender/Apagar, cambiar el modo o la falta de energía no detendrá la función de Memoria.

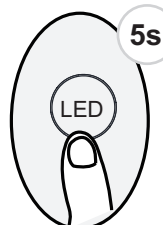
## LED o Refrescar

Presione el botón LED



Presione este botón para encender y apagar la pantalla en la unidad interior.

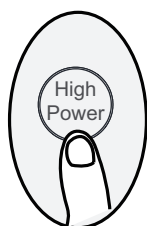
Presionar este botón por más de 5 segundos



Mantener presionado este botón por más de 5 segundos, la unidad interior mostrará la temperatura real de la habitación. Al presionar de nuevo por más de 5 segundos, se volverá a mostrar el ajuste de temperatura.

## Potencia Alta (Turbo) o Limpieza Activa

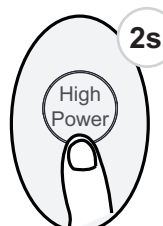
Presione este botón



La unidad funcionará con la mayor capacidad de salida para alcanzar la configuración Temp. con rapidez.

Presione este botón para activar la función de alta potencia (Turbo). Permite que la unidad alcance la temperatura establecida en el menor tiempo posible. Presiónelo de nuevo para desactivarlo. (Depende del modelo)

Presione este botón en modo FRÍO o SECO más de 2 segundos



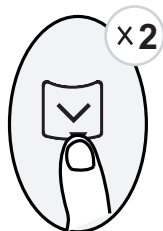
La función de Limpieza Activa está activada.

La Tecnología de Limpieza Activa limpia de polvo, moho y grasa que pueden ocasionar olores cuando se adhieren al intercambiador de calor congelándose y luego descongelando rápidamente la escarcha.

# 4. CÓMO USAR FUNCIONES AVANZADAS

F.P.

Presionar este botón 2 veces durante un segundo bajo el Modo HEAT (Calor) y ajusta la temperatura a 16 °C/60° F.





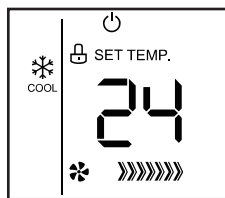
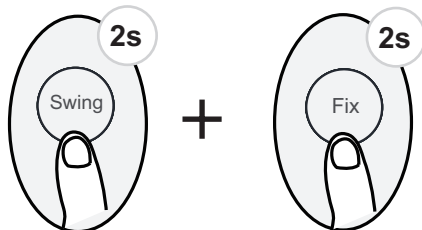
La unidad funcionará con el ventilador a velocidad alta (mientras el compresor está encendido) con la temperatura fijada automáticamente a 8 °C/46 °F.

Nota: esta función es solo para el aire acondicionado con bomba de calor.



Presionar este botón 2 veces bajo el Modo HEAT (CALOR) y ajustar la temperatura a 16 °C/60° F para activar la función de protección de congelamiento. Ayudará a mantener la habitación en una temperatura sobre los 0 °C/32 °F (punto de congelación) en inviernos de frío intenso. Presionar los botones de ON/OFF (Encendido/Apagado), Sleep (Sueño), Mode (Modo), Fan (Ventilador) y Temp. (Temperatura) durante funcionamiento cancelará esta función.

Modo de bloqueo 1

Presione a la vez el botón  y el botón  más de 2 segundos para activar la función de bloqueo del modo 1.

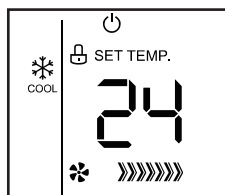
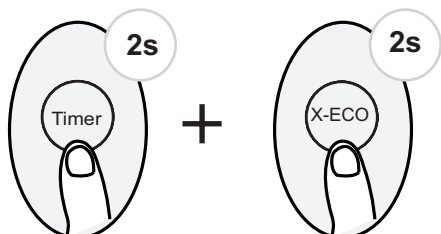


Se muestra el símbolo de bloqueo

Acceda al modo de bloqueo 1 presionando  y  al mismo tiempo, más de 2 segundos. En el modo de bloqueo 1, ninguno de los botones responderá, excepto si presiona estos dos botones nuevamente para desactivar el bloqueo.

Modo de bloqueo 2

Presione el botón TEMPORIZADOR y el botón X-ECO al mismo tiempo durante más de 2 segundos para activar la función del modo de bloqueo 2.

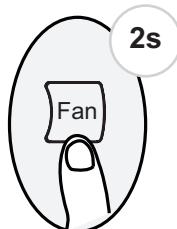


Se muestra el símbolo de bloqueo

Acceda al modo de bloqueo 2 presionando los botones TEMPORIZADOR y X-ECO al mismo tiempo durante más de 2 segundos. En el modo de bloqueo 2, ninguno de los botones responderá, excepto si presiona los botones ACTIVAR / DESACTIVAR, TEMP UP y DOWN o si presiona estos dos botones nuevamente para desactivar el bloqueo.

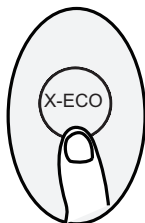
Silencio

Mantenga presionado el botón Ventilador durante más de 2 segundos para activar / desactivar la función de silencio.



Debido al funcionamiento de baja frecuencia del compresor, puede dar lugar a una insuficiente capacidad de enfriamiento y calentamiento. Presione el botón ENCENDER / APAGAR, Modo, Reposo, si activa la función F.P. o Autolimpieza durante el funcionamiento cancelará la función de silencio. (Depende del modelo)

Presione este botón en modo FRÍO para entrar en el modo de ahorro de energía.



Presionar el botón X-ECO para ingresar al modo de econo en la siguiente secuencia:

ECO → GEAR (MARCHA) (75%) → GEAR (MARCHA) (50%) → Modo ajustes previos → ECO.....

Nota: esta función solo está disponible en el modo FRÍO solo para el aire acondicionado con bomba de calor.

#### **Operación ECO:**

Bajo el modo de enfriamiento, presionar este botón, el control remoto ajustará la temperatura automáticamente a 24 °C/75 °F, la velocidad del ventilador a AUTOMÁTICO para ahorrar energía (sólo cuando el ajuste de temperatura es menor a 24 °C/75 °F). Si el ajuste de temperatura está superior a los 24 °C/75 °F, presionar el botón X-ECO, la velocidad del ventilador cambiará a AUTOMÁTICO, el ajuste de temperatura no se cambiará.

## **X-ECO**

Nota:

Presionando el botón X-ECO, o modificando el modo o ajustando la temperatura a menos de 24 °C/75 °F se detendrá la operación ECO.

Bajo la operación de ECO, la temperatura ajustada debe estar en 24 °C/75 °F o más, puede originar insuficiente enfriamiento. Si no se encuentra cómodo, simplemente pulse de nuevo el botón X-ECO para pararlo.

#### **Operación GEAR (Marcha):**

Presionar el botón X-ECO para ingresar a la operación GEAR (MARCHAS) como sigue: 75% (hasta 75% de consumo de energía eléctrica)



50% (hasta 50% de consumo de energía eléctrica)



Modo de ajustes previos.


Bajo la operación GEAR (MARCHAS), la pantalla en el control remoto alternará entre consumo eléctrico y ajuste de temperatura.

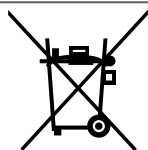
# SOMMAIRE

1. DÉMARRAGE RAPIDE .....	2
2. AFFICHAGE ET BOUTONS .....	3
2.1 Affichage .....	3
2.2 Boutons .....	4
3. COMMENT UTILISER LES FONCTIONS DE BASE .....	5
3.1 Opérations de base .....	5
3.2 Fonction de la minuterie .....	6
4. COMMENT UTILISER DES FONCTIONS AVANCÉES .....	7



## INSTRUCTIONS D'UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE SANS FIL

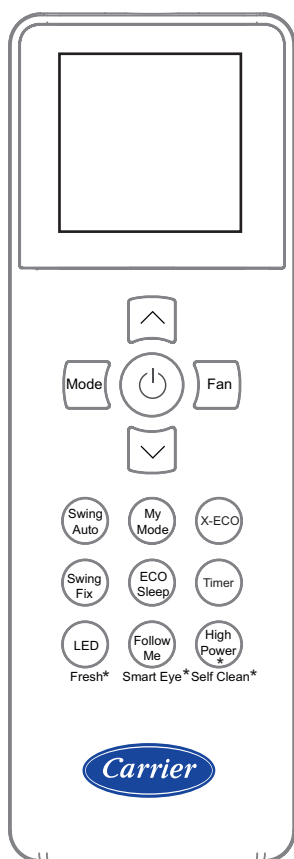
- La télécommande utilise deux piles alcalines (1,5 volts).
- N'utilisez pas de piles usagées ou de piles de types différents car cela pourrait entraîner un dysfonctionnement du contrôleur.
- Si vous n'utilisez pas la télécommande pendant plus de deux mois, veuillez retirer les piles. Sinon, une fuite de la pile pourrait endommager la télécommande.
- La durée de vie moyenne de la pile en utilisation normale est d'environ une demi-année. Remplacez les piles lorsqu'il n'y a pas de bip de réception provenant de l'unité intérieure ou que l'indicateur de transmission  sur la télécommande ne s'allume pas.
- La distance de fonctionnement maximale de la télécommande est d'environ 8 mètres.
- L'émetteur de la télécommande doit être dirigé vers le récepteur de l'unité intérieure lorsque vous appuyez sur les boutons des fonctions souhaitées. Un son d'acquiescement acoustique (bip) indiquera que le signal a été reçu.
- Évitez les obstacles tels que les rideaux, les portes ou d'autres matériaux placés entre la télécommande et le récepteur de l'unité intérieure afin d'éviter de bloquer les signaux de la télécommande vers l'unité intérieure.
- Évitez la lumière directe du soleil sur le récepteur de l'unité intérieure, ce qui pourrait interférer avec une réception adéquate du signal et avoir une incidence sur le fonctionnement correct du climatiseur. Fermez les rideaux afin de masquer la lumière directe du soleil.
- Maintenez la télécommande à l'abri de l'eau. Évitez de faire tomber la télécommande.
- N'utilisez jamais d'objets pointus pour appuyer sur les boutons de la télécommande.
- Évitez tout déversement de liquide sur la télécommande.
- Si d'autres applications électriques réagissent à la télécommande, déplacez ces applications.
- Ne jetez pas les piles avec les déchets municipaux non triés. Reportez-vous à la législation locale pour connaître la mise au rebut appropriée aux piles.



### Mise au rebut correcte de la pile

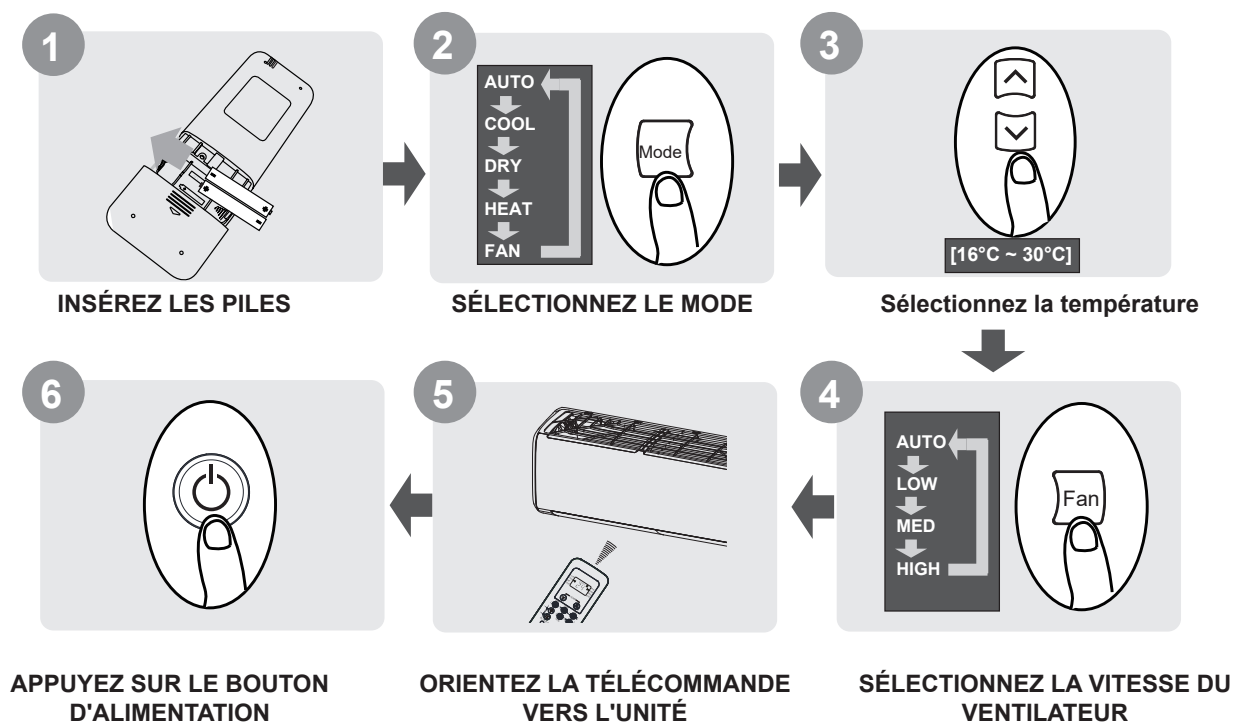
- Le marquage figurant sur les piles fournies avec votre climatiseur est une information destinée à des utilisations finales conformément à la directive européenne 2013/56/UE, article 20, annexe II.
- Les batteries, à la fin de leur cycle de vie, devront être éliminées séparément des ordures ménagères ordinaires. Nous vous prions d'éliminer les piles dans les règles de l'art dans votre centre de collecte ou dans votre centre de recyclage.

# 1. DÉMARRAGE RAPIDE



RG67G/BGEF

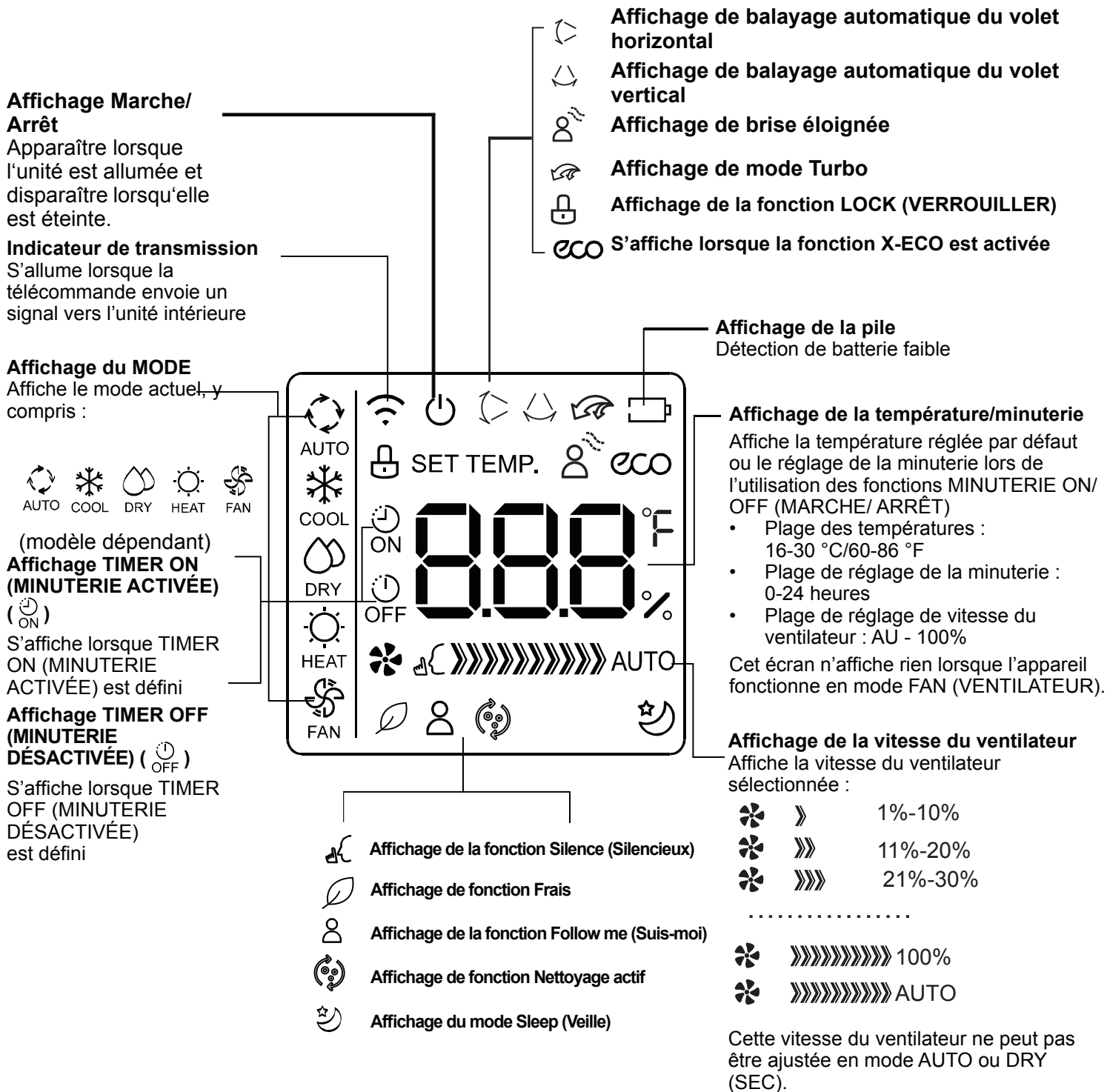
\* Fonctions en option :  
La fonction peut ne pas être disponible sur la télécommande ou ne pas fonctionner pour le climatiseur.



# 2. AFFICHAGE ET BOUTONS

## 2.1 AFFICHAGE

Les informations sont affichées lorsque la télécommande est sous tension.

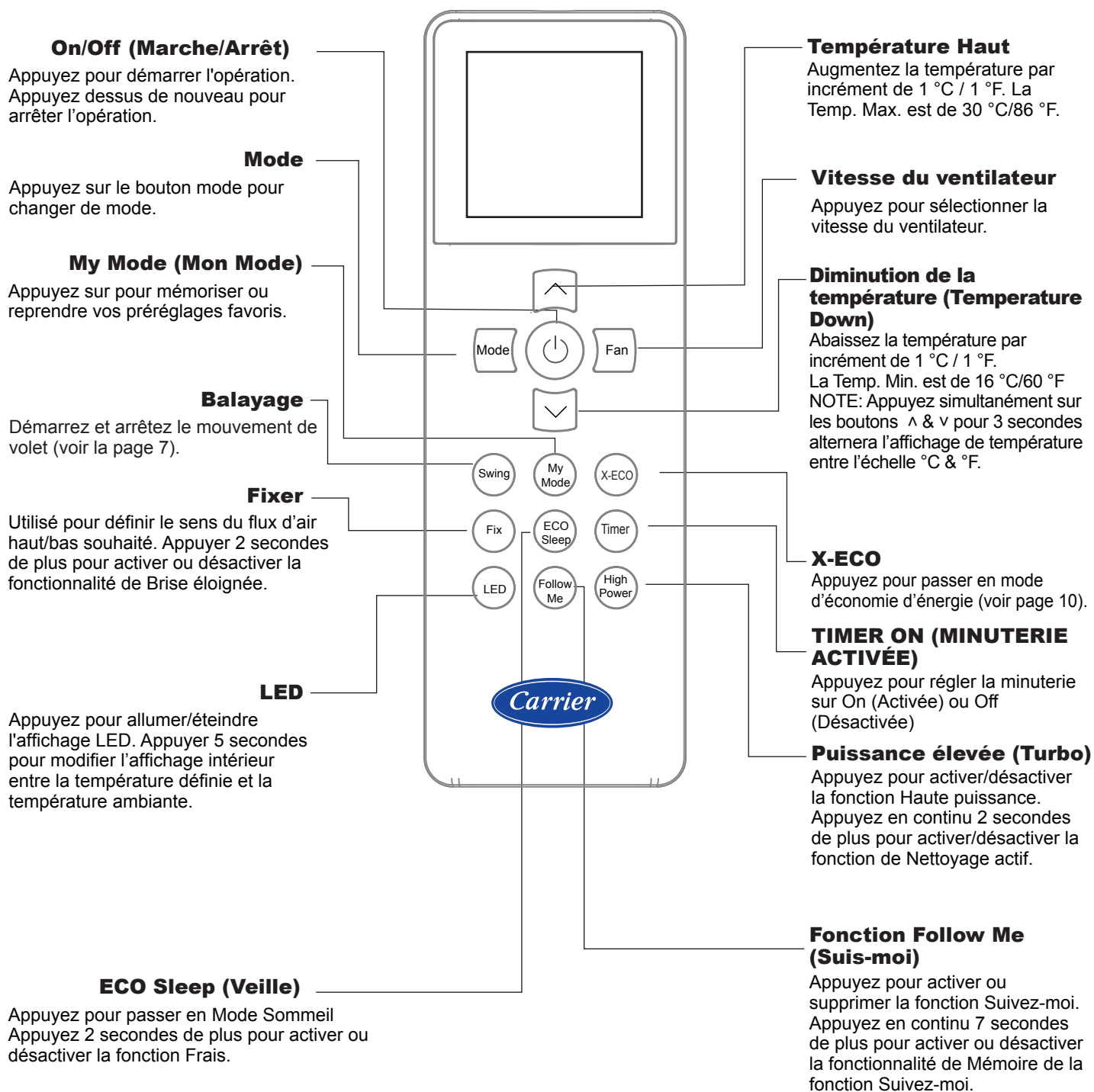


**Remarque :**

Tous les indicateurs présentés dans l'illustration sont à des fins de présentation concise. Mais au cours du fonctionnement actuel, seuls les signes fonctionnels relatifs sont indiqués sur la fenêtre d'affichage.



## 2.2 BOUTONS



### REMARQUE :

1. L'illustration ci-dessus représente toutes les caractéristiques. Pour le modèle réel, seules les parties pertinentes sont représentées.
2. La conception des boutons peut être légèrement différente de celle réelle.

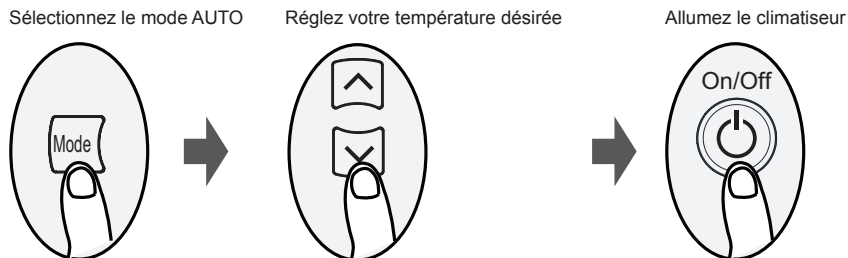
# 3. COMMENT UTILISER LES FONCTIONS DE BASE

## 3.1 OPÉRATIONS DE BASE

**! ATTENTION**

*Avant l'utilisation, veuillez vous assurer que l'appareil est branché et que l'alimentation est disponible.*

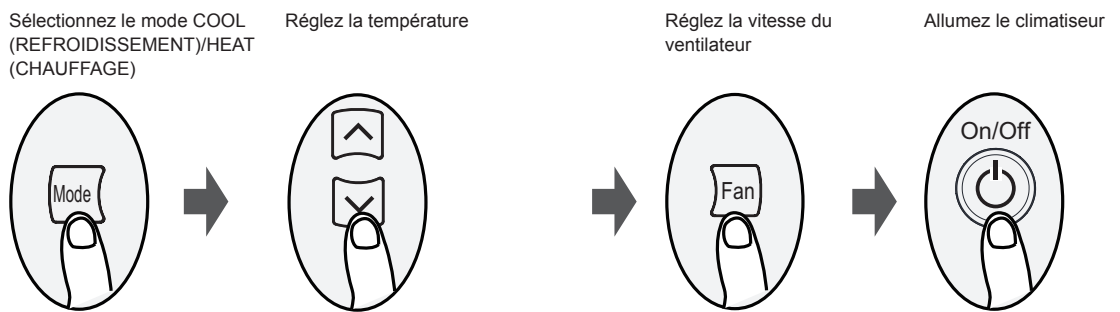
**Mode AUTO**



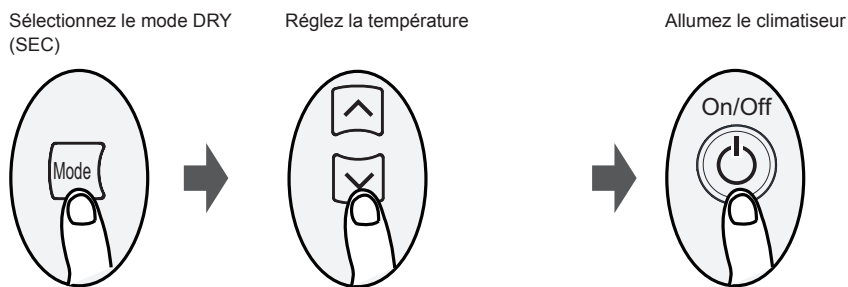
REMARQUE :

1. En mode AUTO pour le système de pompe à chaleur, le climatiseur peut automatiquement choisir le mode de refroidissement, de chauffage ou de ventilation en détectant la différence entre la température ambiante réelle et la température de réglage.
2. En mode AUTO pour le système à refroidissement seul, le climatiseur peut automatiquement choisir le mode de refroidissement ou de ventilation en détectant la différence entre la température ambiante réelle et la température de réglage.
3. En mode AUTO, la vitesse du ventilateur ne peut pas être réglée.

**Mode COOL (REFROIDISSEMENT) ou Mode HEAT (CHAUFFAGE)**



**Mode DRY (SEC)**



REMARQUE :

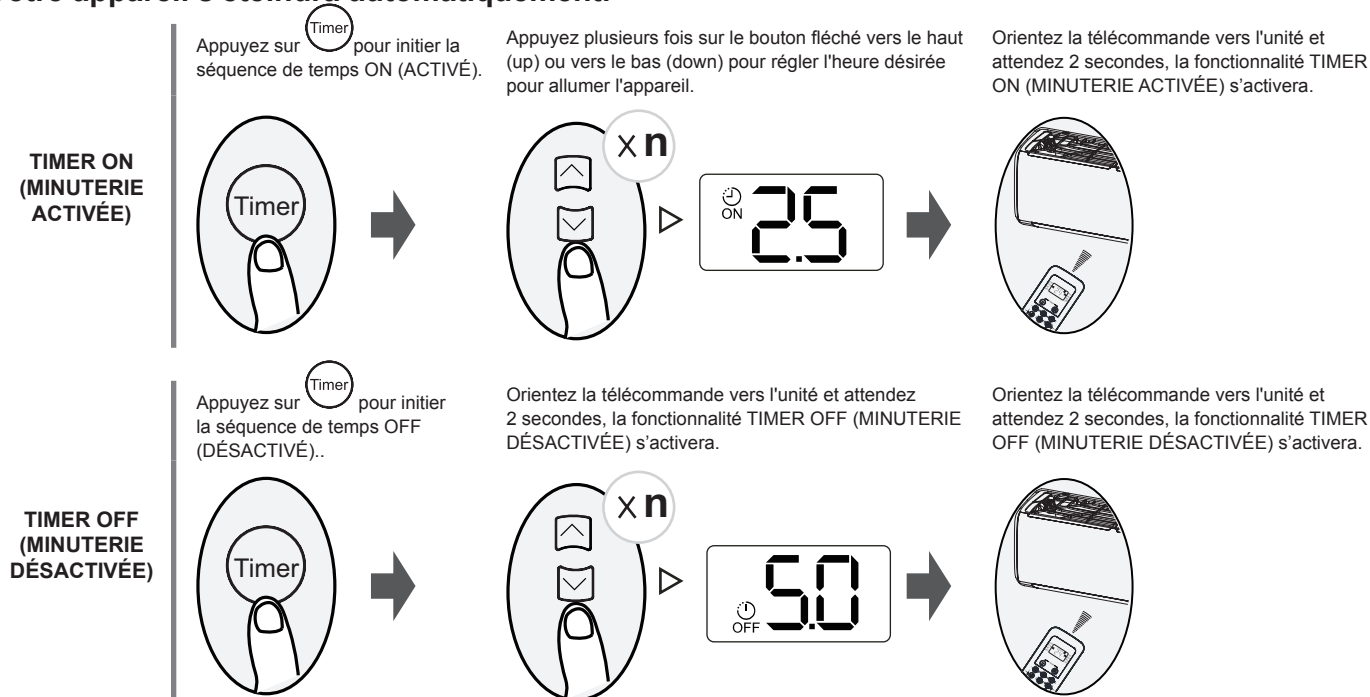
En mode DRY (SEC), la vitesse du ventilateur ne peut pas être réglée car celle-ci a déjà été contrôlée automatiquement.

**Mode FAN (VENTILATEUR)**



## 3.2 FONCTIONS DE LA MINUTERIE

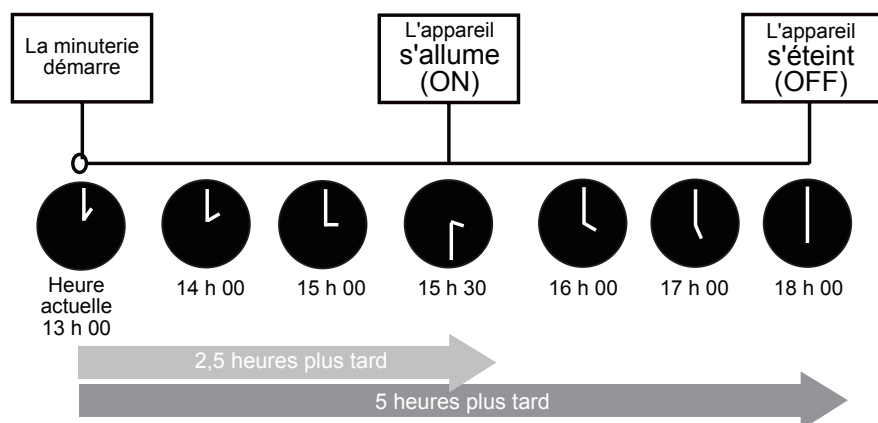
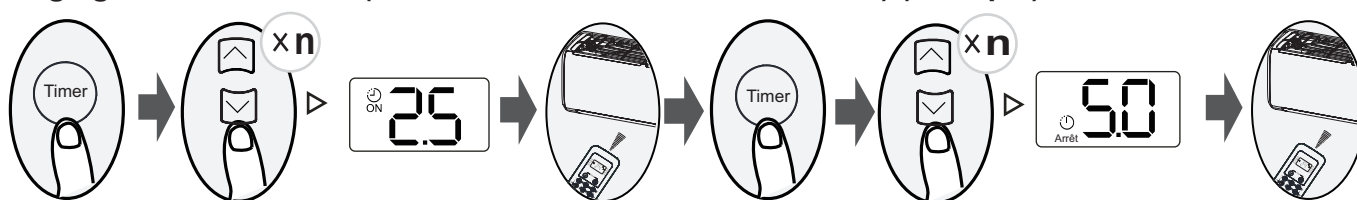
**TIMER ON/OFF (MINUTERIE ACTIVÉE/DÉSACTIVÉE) - Permet de définir le délai après lequel votre appareil s'éteindra automatiquement.**



### REMARQUE :

- Lors du réglage des fonctionnalités TIMER ON (MINUTERIE ACTIVÉE) ou TIMER OFF (MINUTERIE DÉSACTIVÉE), la durée augmentera en incréments de 30 minutes à chaque fois que le bouton est pressé pour une durée allant jusqu'à 10 heures. Après 10 heures et jusqu'à une durée de 24 heures, celle-ci augmentera par incréments de 1 heure. (Par exemple, appuyez 5 fois pour obtenir 2,5 heures, et appuyez 21 fois pour obtenir 11 heures). La minuterie reviendra à 0.0 après 24 heures.
- Annulez l'une ou l'autre fonction en réglant leur minuterie sur 0.0 h.

### Réglage TIMER ON/OFF (MINUTERIE ACTIVÉE/DÉSACTIVÉE) (exemple).

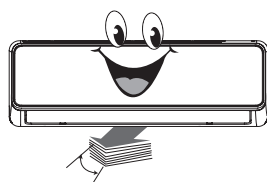
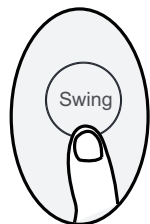


Exemple : Si la minuterie actuelle est réglée sur 1:00 PM (13 h 00), pour régler la minuterie tel qu'indiqué ci-dessus, l'unité s'allumera 2,5 h plus tard (15 h 30) et s'éteindra à 18 h 00.

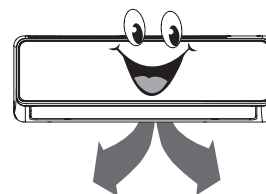
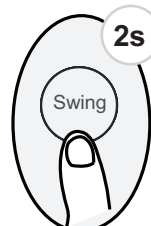
## 4. COMMENT UTILISER LES FONCTIONS AVANCÉES

### Fonction Auto Swing

Appuyez sur le bouton Auto Swing



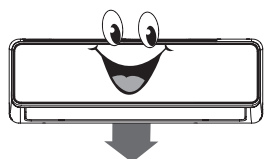
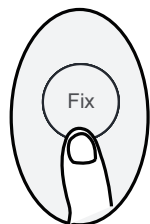
L'aérateur à lames horizontal oscillera automatiquement de haut en bas lorsque vous appuyez sur le bouton Swing. Appuyez à nouveau pour l'arrêter.



Continuez à appuyer sur ce bouton pendant plus de 2 secondes, la fonction d'oscillation de l'aérateur à lames verticales est activée. (Selon le modèle)

### Fixer ou Brise éloignée

Appuyez sur le bouton Swing Fix



L'aérateur à lames horizontal se déplacera d'un angle de 6 degrés à chaque pression. Appuyez sur le bouton jusqu'à ce que l'aérateur à lames atteigne votre emplacement préféré.



La fonction Brise éloignée est activée.

Appuyez sur ce bouton plus de 2 secondes en continu, la fonctionnalité Brise éloignée est activée et évitera que l'air ne souffle directement sur le corps et vous fera exposer à la fraîcheur soyeuse.

### ECO Sleep (Veille)

Appuyez sur le bouton ECO Sleep sous le mode COOL (REFROIDISSEMENT)/HEAT (CHAUFFAGE)

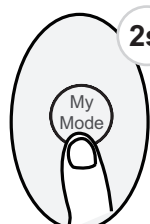


La température de réglage augmentera (refroidissement) ou abaissera (chauffage) de 1 °C/1 °F par heure pendant les 2 premières heures. Veuillez consulter le MANUAL D'UTILISATEUR pour plus de détails.

Cette opération Sommeil permet d'économiser de l'énergie et améliore le confort nocturne en synchronisant avec le métabolisme du corps. La fonction Sommeil n'est pas disponible en mode Ventilation ou Déshumidification d'air.

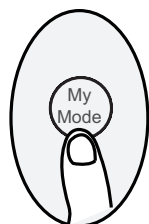
### My Mode (Mon Mode)

Appuyez sur ce bouton pendant plus de 2 secondes



L'unité mémorisera le mode de réglage actuel, Temp., Ventilateur (Fan).

Appuyez sur ce bouton

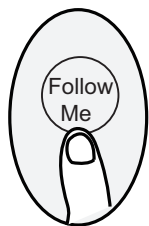


L'unité rétablira le réglage que vous avez effectué la dernière fois.

La fonction Mon Mode vous permet de mémoriser ou de restaurer vos paramètres préférés (mode, température et vitesse du ventilateur). Les paramètres mémorisés par défaut sont le mode AUTO, 26 °C/78 °F et la ventilation AUTO.

**Fonction Follow Me (Suis-moi) ou Fonction Follow me (Suis-moi)**

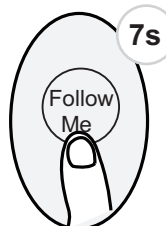
Appuyez sur ce bouton sous le mode de fonctionnement COOL (REFROIDISSEMENT) ou HEAT (CHAUFFAGE)



Le contrôleur affichera la température réelle à son emplacement et enverra ce signal à l'unité intérieure toutes les 3 minutes.

Appuyez sur ce bouton pour activer le mode Follow me (Suivez-moi) Cette fonction permet de régler la base de la température ambiante au niveau du capteur du contrôleur et de vous faire sentir plus à l'aise. Remarque : veuillez placer le contrôleur à l'endroit où vous êtes en mesure de vous assurer que l'unité intérieure pourra recevoir le signal.

Appuyez sur ce bouton plus de 7 secondes

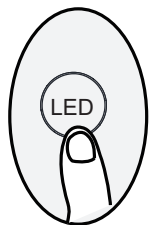


La fonctionnalité de Mémoire de la fonction Suivez-moi est activée.

« Marche » s'affiche pendant 3 secondes lorsque la fonctionnalité Mémoire est activée. « Arrêt » s'affiche pendant 3 secondes lorsque la fonctionnalité Mémoire est arrêtée. Allumez/éteignez, le changement de mode ou le défaut d'alimentation n'arrêtera pas la fonctionnalité Mémoire.

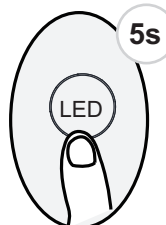
**LED ou Fresh (Frais)**

Appuyez sur le bouton LED



Appuyez sur ce bouton pour allumer et éteindre l'affichage au niveau de l'unité intérieure.

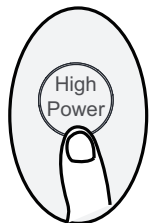
Appuyez sur ce bouton plus de 5 secondes



Appuyez en continu sur ce bouton plus de 5 secondes, l'unité intérieure affichera la température ambiante réelle. Appuyez à nouveau plus de 5 secondes pour revenir à afficher la température définie.

**Haute puissance (Turbo) ou Nettoyage actif**

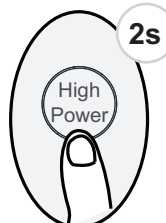
Appuyez sur ce bouton



L'unité fonctionnera à la capacité de production la plus élevée afin de rapidement atteindre le réglage Temp.

Appuyez sur ce bouton pour activer la fonction Puissance élevée (Turbo). Cela permet à l'unité d'atteindre la température réglée dans les plus brefs délais. Appuyez dessus à nouveau pour le désactiver. (Selon le modèle)

Appuyez sur ce bouton sous le mode COOL (REFROIDISSEMENT) ou DRY (SEC) pendant plus de 2 secondes.



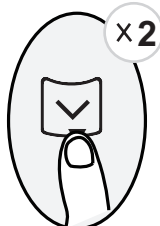
La fonctionnalité Nettoyage actif est activée.

La technologie Nettoyage actif dégage la poussière, la moisissure et la graisse qui peuvent causer des odeurs lorsqu'elle adhère à l'échangeur de chaleur en congelant automatiquement, puis en dégelant rapidement le givre

# 4. COMMENT UTILISER LES FONCTIONS AVANCÉES

F.P.

Appuyez sur ce bouton 2 fois pendant une seconde sous le mode CHAUD et la température définie à 16 °C/60° F.





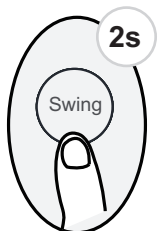
L'unité fonctionnera à haute vitesse du ventilateur (pendant que le compresseur est en marche) avec une température automatiquement fixée à 8 °C/46 °F.

Remarque : cette fonction est uniquement pour le climatiseur de la pompe à chaleur.

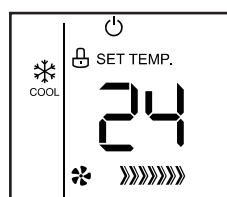
Appuyez sur ce bouton 2 fois sous le mode CHAUD et la température définie à 16 °C/60° F pour activer la fonction de protection contre le gel. Il aidera à maintenir la pièce au-dessus de 0 °C/32 °F (point de congélation) en hiver froid. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt, Sommeil, Mode, Ventilation et Temp., puis l'opération annulera cette fonction.

Mode Lock (Verrouillage) 1



Appuyez simultanément sur le  bouton et le bouton  en même temps pendant de 2 secondes pour activer la fonction Mode Lock (Verrouillage) 1.



+

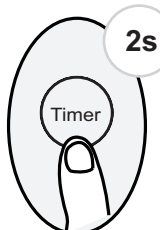


Le symbole Lock (Verrou) s'affiche

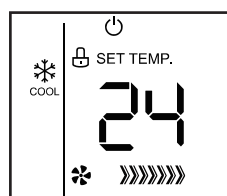
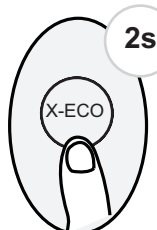
Saisissez le mode de Lock (Verrouillage) 1 en appuyant sur le bouton  et  le bouton en même temps pendant plus de 2 secondes. Lorsqu'en Mode Lock (Verrouillage) 1, aucun des boutons ne répondra, sauf si vous appuyez à nouveau sur ces deux boutons pour désactiver le verrouillage.

Mode Lock (Verrouillage) 2

Appuyez simultanément sur le bouton TIMER (MINUTERIE) et le bouton X-ECO pendant de 2 secondes afin d'activer la fonction Mode Lock (Verrouillage) 2.



+



Le symbole Lock (Verrou) s'affiche

Saisissez le mode de Lock (Verrouillage) 2 en appuyant simultanément sur le bouton TIMER (MINUTERIE) et le bouton X-ECO pendant plus de 2 secondes. Lorsqu'en Mode Lock (Verrouillage) 2, aucun des boutons ne répondra, sauf si vous appuyez sur les boutons ON/OFF (MARCHE/ARRÊT), TEMP UP (AUGM. TEMP)/DOWN (DIMIN. TEMP.) ou appuyez à nouveau sur ces deux boutons pour désactiver le verrouillage.

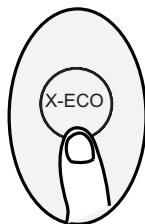
Silence (Silencieux)

Continuez à appuyer sur le bouton Fan (Ventilateur) pendant plus de 2 secondes pour activer/désactiver la fonction Silence (Silencieux).



En raison du fonctionnement à basse fréquence du compresseur, cela pourrait conduire à une capacité de chauffage et de refroidissement insuffisante. Appuyez sur les boutons Mode On/Off (Marche/Arrêt) et Sleep (Veille), allumer la fonction F.P. ou Self clean (Auto-nettoyage) annulera la fonction silence (silencieux) (Selon les modèles)

Appuyez sur ce bouton en mode COOL (REFROIDISSEMENT) pour saisir le mode éconergétique.



Appuyez sur le bouton X-ECO pour passer en mode d'économie d'énergie dans l'ordre suivant :

ECO → ENGRENAGE (75%) → ENGRENAGE (50%) → Mode de réglage précédent → ECO.....

Remarque : cette fonction est uniquement disponible en mode COOL (REFROIDISSEMENT) pour le climatiseur à pompe à chaleur.

#### Opération ECO :

En mode de refroidissement, appuyez sur ce bouton. La télécommande ajustera automatiquement la température à 24 °C/75 °F, et la vitesse du ventilateur de Auto pour économiser de l'énergie (uniquement lorsque la température réglée est inférieure à 24 °C/75 °F). Si la température réglée est supérieure à 24 °C/75 °F, appuyez sur le bouton X-ECO, la vitesse du ventilateur passera en Auto, la température définie restera inchangée.

#### Note :

Appuyez sur le bouton X-ECO, ou modifiez le mode ou réglez la température réglée à moins de 24 °C/75 °F pour arrêter l'opération ECO.

En mode d'opération ECO, la température réglée doit être de 24 °C/75 °F ou plus, cela pourrait entraîner un refroidissement insuffisant. Si vous ne vous sentez pas à l'aise, appuyez de nouveau sur le bouton X-ECO pour l'arrêter.

#### Opération ENGRENAGE :

Appuyez sur le bouton X-ECO pour passer en opération ENGRENAGE comme suit : 75% (augmenter jusqu'à 75% de consommation d'énergie électrique)

↓

50% (augmenter jusqu'à 50% de consommation d'énergie électrique)

↓

Mode de réglage précédent.

En opération ENGRENAGE, l'affichage sur la télécommande alternera entre la consommation d'énergie électrique et la température réglée.


**X-ECO**

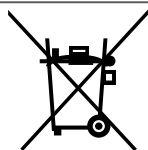
# SOMMARIO

1. AVVIO RAPIDO .....	2
2. DISPLAY E PULSANTI.....	3
2.1 Display .....	3
2.2 Pulsanti .....	4
3. COME USARE LE FUNZIONI DI BASE .....	5
3.1 Operazioni di base .....	5
3.2 Funzione timer.....	6
4. COME USARE LE FUNZIONI AVANZATE .....	7



## ISTRUZIONI PER L'USO DEL TELECOMANDO SENZA FILI

- Il telecomando utilizza due batterie alcaline (1,5 Volt).
- Non utilizzare batterie scariche o batterie di diverso tipo poiché ciò potrebbe causare il malfunzionamento del telecomando.
- Se non si utilizza il telecomando per più di due mesi, rimuovere le batterie. In caso contrario, l'eventuale fuoriuscita di liquido dalla batteria potrebbe danneggiare il telecomando.
- La durata media delle batterie durante un normale utilizzo è di circa metà anno. Sostituire le batterie se non viene emesso alcun segnale acustico dall'unità interna oppure se l'indicatore di trasmissione  sul telecomando non si accende.
- La distanza operativa massima del telecomando è di circa 8 metri.
- Il trasmettitore del telecomando deve essere diretto verso il ricevitore dell'unità interna quando si premono i pulsanti delle funzioni desiderate. Un segnale acustico di conferma (beep) indicherà che il segnale è stato ricevuto.
- Fare in modo che non vi siano ostacoli quali tende, porte o altri materiali tra il telecomando e il ricevitore dell'unità interna onde evitare di bloccare i segnali dal telecomando all'unità interna.
- Evitare la luce diretta del sole sul ricevitore dell'unità interna poiché questa potrebbe interferire sulla buona ricezione del segnale e causare il malfunzionamento del condizionatore. Chiudere le tende per evitare la luce solare diretta.
- Tenere il telecomando lontano dall'acqua. Non far cadere il telecomando.
- Non usare mai oggetti con punte acuminate per premere il pulsante sul telecomando.
- Evitare l'ingresso di liquidi nel telecomando.
- Se altre applicazioni elettriche reagiscono al telecomando, spostare queste applicazioni.
- Non smaltire le batterie insieme ai rifiuti urbani indifferenziati. Fare riferimento alle leggi locali per il corretto smaltimento delle batterie.

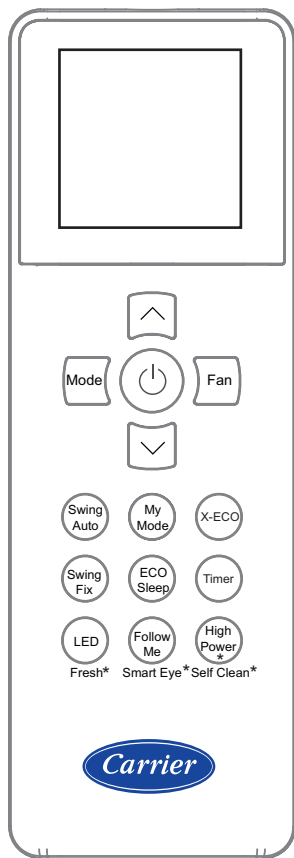


### Corretto smaltimento delle batterie

- Questo marchio stampato sulle batterie fornite con il vostro condizionatore contiene informazioni per usi finali secondo la direttiva UE 2013/56/UE, articolo 20, allegato II.
- Le batterie, alla fine del loro ciclo di vita, devono essere smaltite separatamente dai rifiuti domestici generici. Vi invitiamo a smaltire correttamente le batterie, presso il punto di raccolta dei rifiuti della comunità locale o presso il centro di riciclaggio.

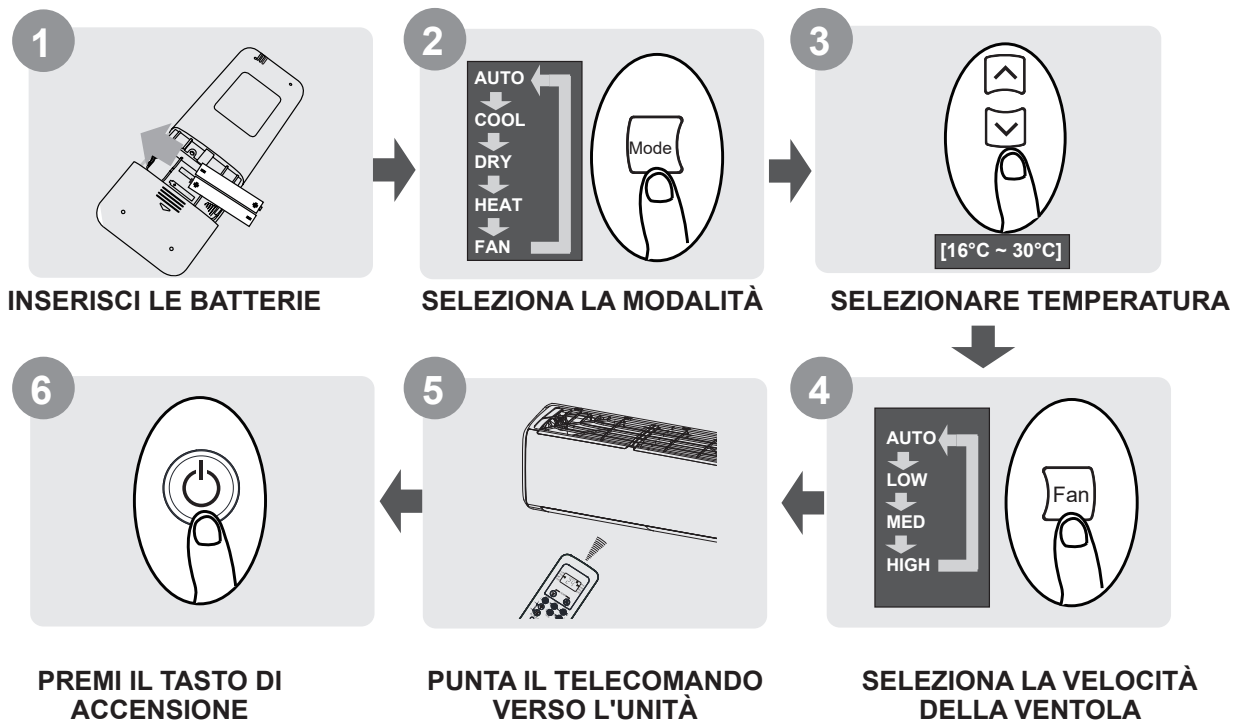


# 1. AVVIO RAPIDO



RG67V/BGEF

\* Funzioni opzionali:  
È possibile che la funzione non sia disponibile sul telecomando corrente o che non funzioni sul vostro condizionatore.



## 2. DISPLAY E PULSANTI

### 2.1 DISPLAY

Le informazioni vengono visualizzate al momento dell'accensione del telecomando.

#### Display ON/OFF

Appare quando l'apparecchio è acceso, e scompare quando viene spento

#### Indicatore di trasmissione

Si illumina quando il telecomando invia il segnale all'unità interna

#### Display MODE

Visualizza la modalità corrente, tra cui:



(a seconda del modello)

#### Display TIMER ON

(ON)  
Viene visualizzato quando è impostato TIMER ON

#### Display TIMER OFF

(OFF)  
Viene visualizzato quando è impostato TIMER OFF

- Visualizzazione automatica di swing automatica della feritoia
- Visualizzazione automatica di swing automatica della feritoia
- Visualizzazione di Breeza lontana.
- Visualizzazione di modalità Turbo
- Display funzione BLOCCO
- Viene visualizzato quando la funzione X-ECO è attivata

#### Display della batteria

Rilevamento batteria scarica

#### Display temperatura/timer

Visualizza la temperatura predefinita o l'impostazione del timer quando si utilizzano le funzioni TIMER ON/OFF (acceso/spento)

- Intervallo di temperatura: 16-30 °C/60-86 °F
- Intervallo di impostazione del timer: 0-24 ore
- Gamma di impostazione della velocità della ventola: AU - 100%

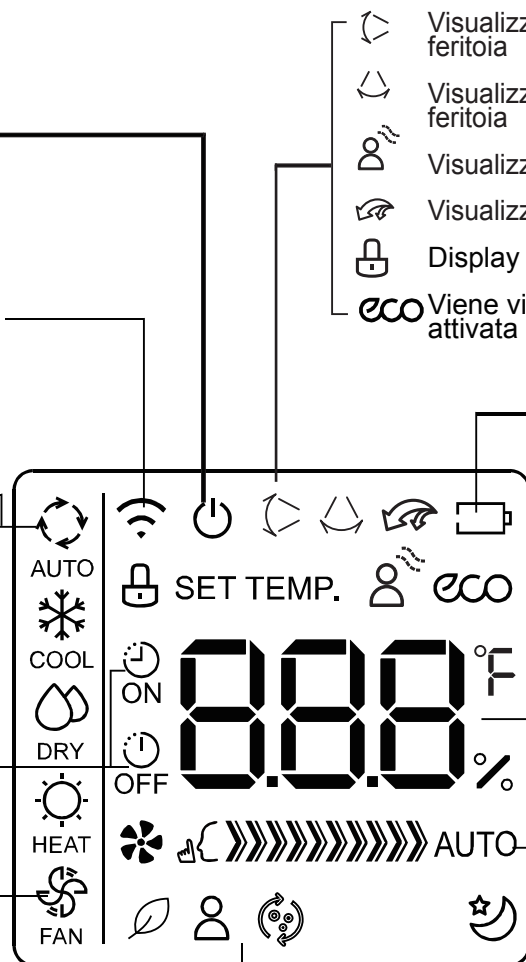
Questo display è vuoto quando si opera in modalità FAN (ventola).

#### Display della velocità della ventola

Visualizza la velocità della ventola selezionata:

		1%-10%
		11%-20%
		21%-30%
.....		
		100%
		AUTOMATICA

Questa velocità della ventola non può essere regolata in modalità AUTO o DEUMIDIFICAZIONE.

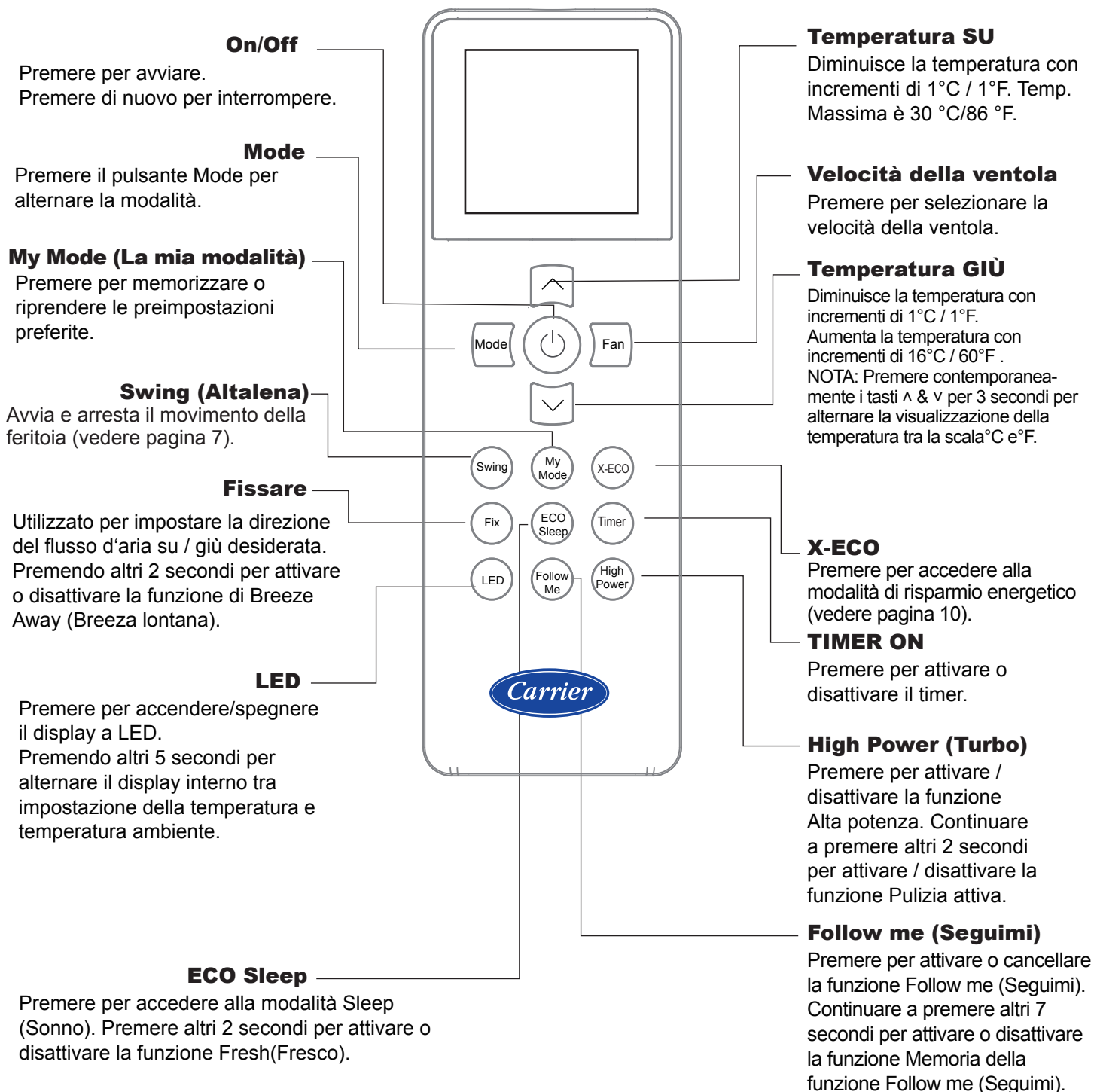


- Display funzione Silenzio
- Visualizzazione di nuova funzione
- Display funzione Seguimi
- Visualizzazione di funzione di Pulizia attiva
- Display modalità Sonno

#### Nota:

Tutti gli indicatori mostrati nella figura hanno lo scopo di fornire una presentazione chiara. Tuttavia, durante l'effettivo funzionamento vengono visualizzati solo i relativi segni funzionali sulla finestra del display.

## 2.2 PULSANTI



NOTA:

1. L'illustrazione sopraindicata mostra tutte le caratteristiche. Per il modello attuale, sono mostrate solo le parti applicabili.
2. La progettazione dei pulsanti potrebbe risultare leggermente diversa da quella effettiva.

# 3. COME USARE LE FUNZIONI DI BASE

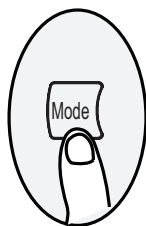
## 3.1 OPERAZIONI DI BASE

**! ATTENZIONE**

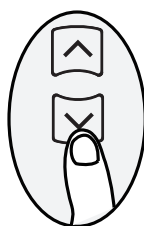
*Prima di mettere in funzione, assicurarsi che l'unità sia collegata e che l'alimentazione sia disponibile.*

### Modalità AUTO

Selezionare la modalità AUTO



Impostare la temperatura desiderata



Accendere il condizionatore

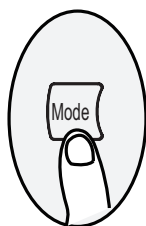


NOTA:

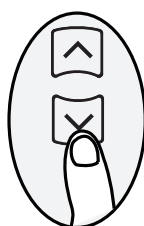
1. Nella modalità AUTO per il sistema a pompa di calore, il condizionatore può scegliere automaticamente la modalità di Raffreddamento, Riscaldamento o Ventola rilevando la differenza tra la temperatura ambiente effettiva e la temperatura di impostazione.
2. Nella modalità AUTO per il solo sistema di raffreddamento, il condizionatore può scegliere automaticamente la modalità di Raffreddamento o Ventola rilevando la differenza tra la temperatura ambiente effettiva e la temperatura di impostazione.
3. Nella modalità AUTO, la velocità della ventola non può essere impostata.

### Modalità RAFFREDDAMENTO o RISCALDAMENTO

Selezionare la modalità RAFFREDDAMENTO/  
RISCALDAMENTO



Impostare la temperatura



Impostare la velocità  
della ventola

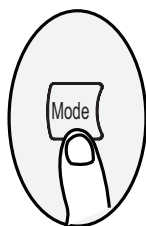


Accendere il  
condizionatore

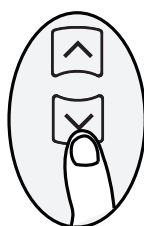


### Modalità DEUMIDIFICAZIONE

Selezionare la modalità DEUMIDIFICAZIONE



Impostare la temperatura



Accendere il condizionatore

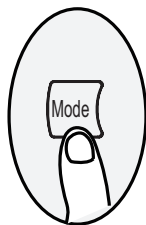


NOTA:

Nella modalità DEUMIDIFICAZIONE, la velocità della ventola non può essere impostata poiché è già stata comandata automaticamente.

### Modalità VENTOLA

Selezionare la modalità VENTOLA



Impostare la velocità della ventola

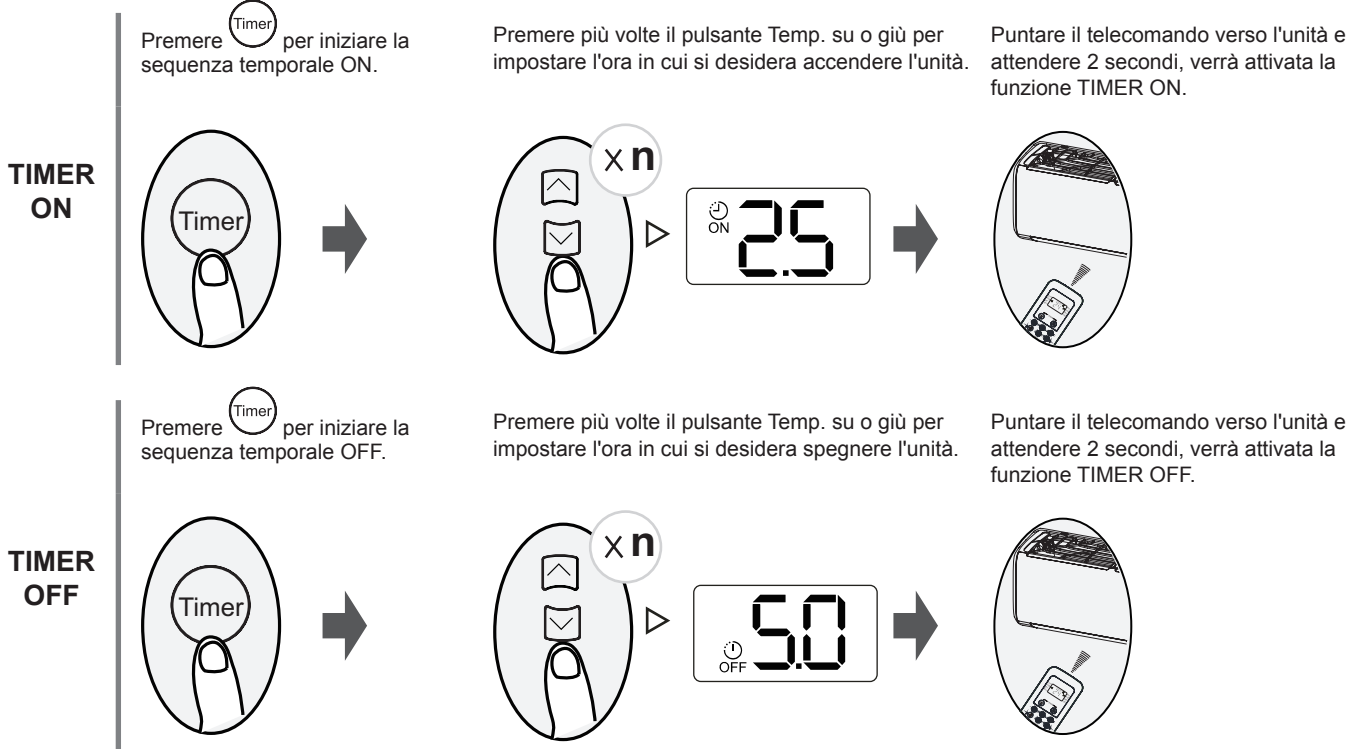


Accendere il condizionatore



## 3.2 FUNZIONE TIMER

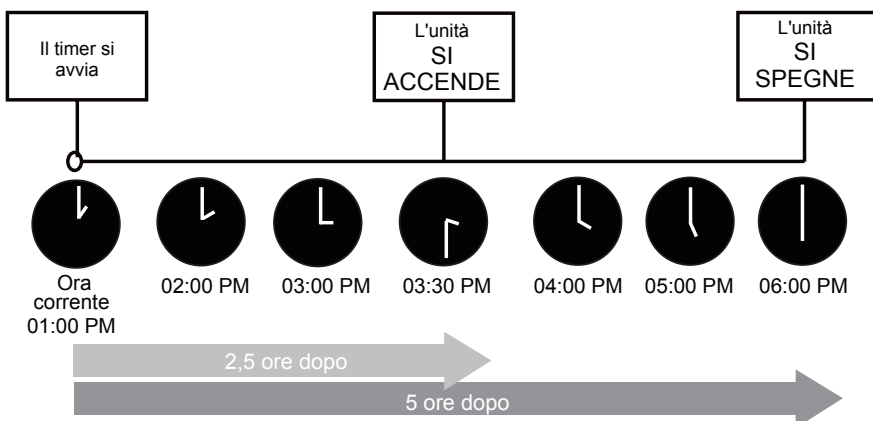
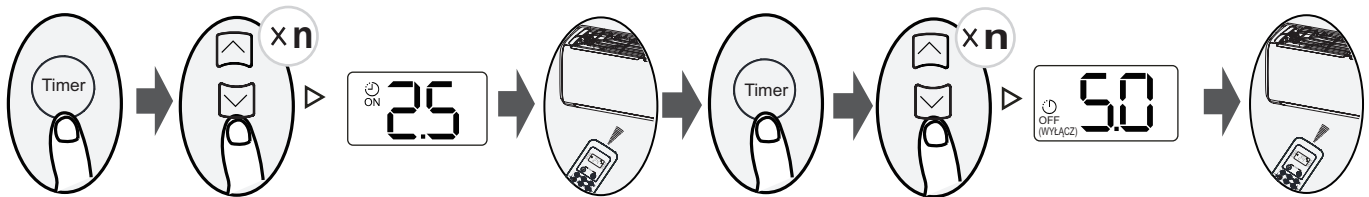
**TIMER ON/OFF - Imposta il periodo di tempo dopo il quale l'unità si accenderà/spegnerà automaticamente.**



NOTA:

- Quando si imposta TIMER ON o TIMER OFF, il tempo aumenta di 30 minuti con ogni pressione, fino a 10 ore. Dopo 10 ore e fino a 24, aumenterà a incrementi di 1 ora. (Ad esempio, premere 5 volte per ottenere 2,5 ore e premere 21 volte per ottenere 11 ore). Il timer tornerà a 0,0 dopo 24.
- Annullare una delle funzioni impostando il timer corrispondente su 0,0 h.

**Impostazione di TIMER ON e OFF (esempio).**

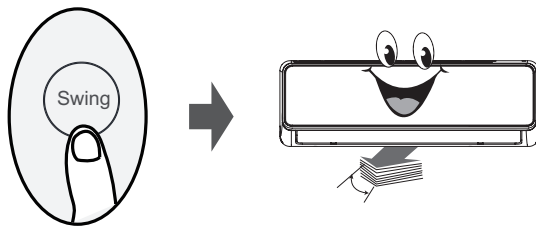


Esempio: Se il timer corrente è su 01:00 PM, per impostare il timer come sopra indicato, l'unità si accenderà dopo 2,5 ore (03:30 PM) e si spegnerà alle 06:00 PM.

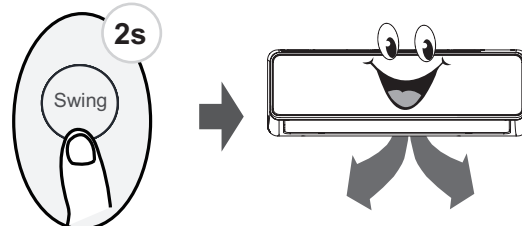
## 4. COME USARE LE FUNZIONI AVANZATE

### Swing Auto (Oscillazione automatica)

Premere il pulsante Swing Auto



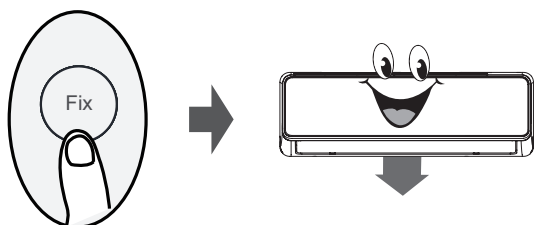
La feritoia orizzontale si muoverà su e giù automaticamente quando si preme il tasto Swing. Premere di nuovo per arrestare la funzione.



Tenere premuto il pulsante per più di 2 secondi, la funzione di oscillazione verticale delle feritoie è attivata. (A seconda del modello)

### Fissare or Breeze Away (Breeza lontana)

Premere il pulsante Swing Fix



L'angolo della feritoia orizzontale si muoverà di 6 gradi ogniqualvolta si preme il pulsante. Premere il pulsante finché la feritoia non raggiunge la posizione desiderata.



La funzione Breeze Away (Breeza lontana) è eccitata.

Continua a premere questo tasto per più di 2 secondi, la funzione Breeze Away (Breeza lontana) è attivata ed eviterà il flusso d'aria diretto che soffia sul corpo e ti farà sentire indulgere in un fresco setoso.

### ECO Sleep

Premere il pulsante ECO Sleep in modalità Raffreddamento/Riscaldamento

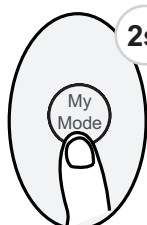


La temperatura impostata aumenterà (raffreddamento) o diminuirà (riscaldamento) di 1 °C all'ora per le prime 2 ore. Fare riferimento al MANUALE DEL PROPRIETARIO per maggiori dettagli.

Questa operazione di Sleep (sonno) consente di risparmiare energia e migliora il comfort notturno sincronizzandosi con il metabolismo del corpo. La funzione SLEEP non è disponibile nella modalità FAN (ventola) o DRY (deumidificatore).

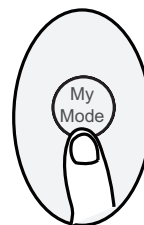
### My Mode (La mia modalità)

Premere questo pulsante per più di 2 secondi



L'unità memorizzerà la modalità di impostazione corrente, Temp., Ventola.

Premere questo pulsante

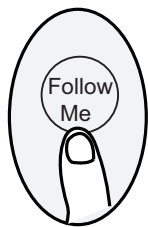


L'unità ripristinerà le impostazioni applicate l'ultima volta.

La funzione My Mode (Mia Modalità) consente di memorizzare o ripristinare le impostazioni preferite (modalità, temperatura e velocità della ventola). L'impostazione memorizzata predefinita è la modalità AUTO, 26°C / 78°F e ventola AUTO.

**Follow me  
o  
Smart eye**

Premere questo pulsante in modalità di funzionamento RAFFREDDAMENTO o RISCALDAMENTO

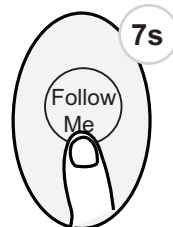


Il controller visualizzerà la temperatura effettiva nella sua posizione e invierà questo segnale all'unità interna ogni 3 minuti.

Premere questo pulsante per attivare Seguimi. Questa funzione può regolare la base della temperatura ambiente sul sensore del controller, rendendola più confortevole.

Nota: posizionare il controller in una posizione tale da garantire che l'unità interna riceva il segnale.

Premere questo pulsante per più di 7 secondi



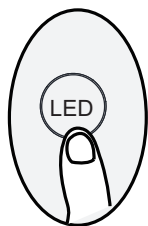
La funzione Memory (Memoria) della funzione Follow me (Seguimi) è attivata.

“On (ACCENSIONE)” viene visualizzato per 3 secondi quando la funzione Memoria è attivata. “OF (SPEGNIMENTO)” viene visualizzato per 3 secondi quando la funzione Memory (Memoria) è interrotta.

L'attivazione / disattivazione, la modifica della modalità o l'interruzione dell'alimentazione non interromperanno la funzione di Memory (Memoria).

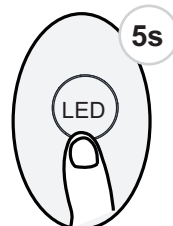
**LED  
o  
Fresh**

Premere il pulsante LED



Premere questo pulsante per accendere e spegnere il display sull'unità interna.

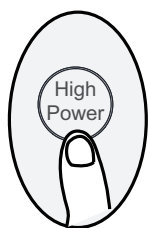
Premere questo pulsante per più di 5 secondi



Tenere premuto questo tasto per più di 5 secondi, l'unità interna visualizzerà la temperatura ambiente effettiva. Premere di nuovo per più di 5 secondi per tornare indietro a visualizzare la temperatura impostata.

**Alta  
potenza  
(Turbo)  
o Active  
Clean  
(Pulizia  
Attiva)**

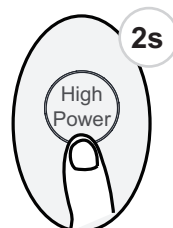
Premere questo pulsante



L'unità funzionerà alla massima capacità di uscita per raggiungere rapidamente la temperatura d'impostazione.

Premere questo pulsante per attivare la funzione di massima potenza (Turbo). Consente all'unità di raggiungere la temperatura impostata nel più breve tempo possibile. Premere di nuovo il pulsante per disabilitare la funzione. (A seconda del modello)

Premere questo pulsante in modalità RAFFREDDAMENTO o DEUMIDIFICAZIONE per più di 2 secondi



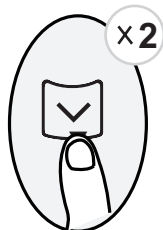
La funzione di Active Clean (Pulizia Attiva) è attivata.

La tecnologia Active Clean (Pulizia Attiva) lava via polvere, muffa e grasso che possono causare odori quando aderisce allo scambiatore di calore congelando automaticamente e scongelando rapidamente il gelo.

## 4. COME USARE LE FUNZIONI AVANZATE

Premere questo tasto 2 volte durante un secondo in modalità HEAT (RISCALDAMENTO) e impostare la temperatura di 16°C / 60°F.

F.P.



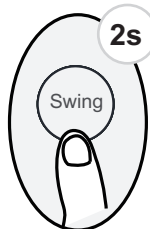
L'unità funzionerà ad alta velocità della ventola (mentre il compressore è acceso) con la temperatura impostata automaticamente su 8°C / 46°F.

Nota: questa funzione si applica esclusivamente a condizionatori a pompa di calore.

Premere questo tasto 2 volte in modalità (HEAT) RISCALDAMENTO e impostare la temperatura di 16 °C / 60 ° F per attivare la funzione di protezione antigelo. Aiuterà a mantenere la stanza al di sopra di 0°C / 32°F (punto di congelamento) in un inverno rigido e freddo. Premere i tasti di On / Off, Sleep, Mode, Fan e Temp. (Accensione/Spegnimento, Sonno, Modalità, Ventola, e Temperatura) durante il funzionamento annullerà questa funzione.

Modalità di blocco 1

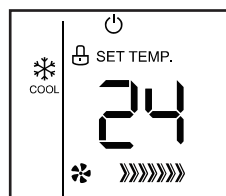
Premere contemporaneamente il pulsante  e il pulsante  per più di 2 secondi per attivare la funzione Modalità di blocco 1.





+



→

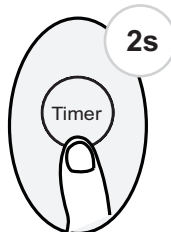


Display simboli di blocco

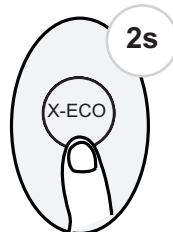
Entrare nella modalità di blocco 1 premendo contemporaneamente i pulsanti  e  per più di 2 secondi. In modalità di blocco 1, tutti i pulsanti non risponderanno, a meno che non si premano nuovamente questi due pulsanti per disabilitare il blocco.

Modalità di blocco 2

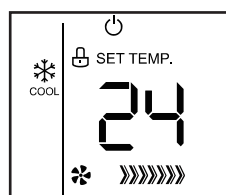
Premere contemporaneamente il pulsante TIMER e il pulsante X-ECO per più di 2 secondi per attivare la funzione modalità di blocco 2.



+



→

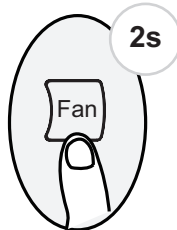


Display simboli di blocco

Entrare nella modalità di blocco 2 premendo contemporaneamente i pulsanti TIMER e X-ECO per più di 2 secondi. Nella modalità di blocco 2, tutti i pulsanti non risponderanno a meno che non si premano i pulsanti ON/OFF e TEMP SU/GIÙ o non si premano nuovamente questi due pulsanti per disabilitare il blocco.

Silenzio

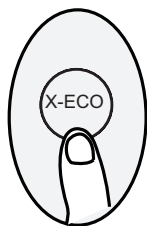
Tenere premuto il pulsante Fan per più di 2 secondi per attivare/disattivare la funzione Silenzio.



A causa del funzionamento a bassa frequenza del compressore, la capacità di raffreddamento e riscaldamento potrebbe risultare insufficiente. Premendo i pulsanti ON/OFF, Mode, Sleep e attivando le funzioni F.P. e Autopulizia durante il funzionamento, si annullerà la funzione di silenziatore. (A seconda del modello)



Premere questo pulsante in modalità RAFFREDDAMENTO per accedere alla modalità di risparmio energetico.



Premere il tasto X-ECO per accedere alla modalità di risparmio energetico in una sequenza di quanto segue:  
ECO → GEAR (75%) → GEAR (50%) → Modalità impostata precedente → ECO .....

Nota: questa funzione è disponibile solo in modalità RAFFREDDAMENTO, esclusivamente per condizionatori a pompa di calore.

**Operazione ECO:**

In modalità raffreddamento, premere questo tasto, il telecomando regolerà automaticamente la temperatura a 24°C / 75°F, e regolerà la velocità della ventola di Auto per risparmiare energia (solo quando la temperatura impostata è inferiore a 24°C / 75°F). Se la temperatura impostata è superiore a 24°C / 75°F, premere il tasto X-ECO, la velocità della ventola cambierà in Auto, la temperatura impostata rimarrà invariata.

**X-ECO**

Nota:

Premendo il tasto X-ECO, o modificando la modalità o regolando la temperatura impostata a meno di 24 °C / 75 °F, si interromperà il funzionamento ECO.

Durante il funzionamento ECO, la temperatura impostata dovrebbe essere di 24°C / 75°F o superiore, e potrebbe causare un raffreddamento insufficiente. Se vi sentite a disagio, premete di nuovo il tasto X-ECO per fermarlo.

**Operazione GEAR:**

Premere il tasto X-ECO per accedere all'operazione GEAR come segue:

75% (fino al 75% del consumo di energia elettrica)

↓

50% (fino al 50% del consumo di energia elettrica)

↓

Modalità impostata precedente.

In modalità GEAR, la visualizzazione sul telecomando si alterna tra consumo di energia elettrica e temperatura impostata.

Carrier is committed for continuous improvement of Carrier products according to national and international standards to ensure the highest quality and reliability standards, and to meet market regulations and requirements. All specifications subject to change without prior notice according to Carrier policy of continuous development

**BEIJER REF AB**

Stortorget 8

Malmö

Sweden